Prekè

OS Winterspelen zijn voorbij: Habri/ Serajewo

Amigoe

VANDAAG
- Tolheffing op Europese autowegen p.1
- Kennedy (IATA): Hulp aan maatschappijen ontwikkelingslanden p.3
- Aruba naar overleg met Exxon p.5
- Grand Prix 18 oktober op Curaçao p.7
- PAN aan POB: bevolking oordeelt p.9

DAVID KENNEDY ...hoofdthema...

101STE JAARGANG — NO.: 61

DINSDAG 13 MAART 1984

Nieuws in vogelvlucht

LUSAKA — De Namibische bevrijdingsbeweging Swapo voelt voor het Zuidafrikaanse plan voor een regionale vredes- conferentie over Namibie. Maar dan moet er alleen gesproken worden over Namibie en moet Angola buiten beschouwing blijven, aldus Swapo-leider Nujoma. Angola heeft het idee afgewezen, tenzij het gebeurt onder toezicht van de VN-secretaris. Ook wil Angola niet praten met de verzetsbeweging Unita, welke wordt gesteund door Pretoria en welke door Zuid Afrika ook als partij wordt gezien op een dergelijke vredes-conferentie. Angola meldde gisteren 100 Unitaguerrillastrijders te hebben gedood.

*****

TEHERAN — Iran vreest een grootscheepse Iraakse aanval met chemische wapens op burgerdoelen. Daarbij zijn alle Iraanse steden doelwit, aldus Iran. Irak meldde zware verliezen aan Iraanse zijde bij een nieuwe Iraanse aanval welke werd afgeslagen. De VN gaat ter plaatse de Iraanse beschuldiging onderzoeken van het gebruik van chemische strijdgassen door Irak. Teheran zegt dat Irak chemische bommen gegooid heeft op het kunstmatig aangelegde Madjnoun-eiland. De VN-mensenrechtencommissie heeft in een resolutie Iran gevraagd geen kinderen te gebruiken voor zijn strijdmacht om de kinderen te helpen die door Irak krijgsgevangen zijn genomen. Er werd niet over gestemd.

*****

LAUSANNE — Tijdens de rechtstreeks door de Libanese tv uitgezonden openingsrede door president Gemayel van de Verzoeningsconferentie in Lausanne barste in Beiroet de strijd weer uit. Er zijn bij de beschietingen minstens 25 doden gevallen en 80 gewonden. Gemayel riep op tot staking van het bloedvergieten als eerste prioriteit. Ook moet de gezamenlijke strijd worden voortgezet aan de vereniging van Libanon en aan hervormingsvoorstellen evenals aan de vorming van een regering van redding en nationale eenheid.

*****

DAMASCUS — Syrie heeft hulp aangeboden bij het oplossen van de Libanese problemen. De Verzoeningsconferentie in Lausanne moet concrete resultaten opleveren, meent Damascus. Op deze bijeenkomst is de Syrische vice-president Khaddam een der sleutelfiguren. Syrie dat de opstandelingen tegen Gemayel steeds steunde heeft nu aan hem steun toegezegd, terwijl Gemayel of meer Syrie bedankte voor zijn pogingen om eenheid binnen Libanon te brengen.

*****

TEL AVIV — In een Palestijns kamp bij Sidon is door onbekenden op Israelische soldaten geschoten. Dit vuur werd beantwoord. Alle toegangen naar het kamp werden hierna afgesloten en huizen werden doorzocht. Er werden 70 arrestaties verricht. Later is de omsingeling opgeheven. Binnen het kamp zou er een botsing zijn geweest tussen rivaliserende groepen. Het is niet duidelijk of de Israeliers daarvoor of daarna werden beschoten. Er wonen 20.000 mensen in het kamp.

*****

WARSCHAU — Over de kruisbeelden-kwestie is overleg gevoerd tussen kerk en staat. Door een paar duizend jongelui is onlangs een staking gehouden tegen het verwijderen van de kruisbeelden. Na terugkeer van Zuid Zuid Amerika-reis leverde kardinaal Glemp geen commentaar op deze zaak. Hij wilde zich eerst van en ander op de hoogte stellen. De honger-staking van Solidariteitsactivisten welke werd onderbroken toen de kardinaal op reis ging is hervat. Men ageert hiermee tegen de overplaatsing van een met Solidariteit sympatiserende priester naar het platteland.

*****

JEDDAH — PLO-leider Arafat is in Saoedi Arabie voor overleg met koning Fahd. Hij zal deze inlichten over het gesprek in Jordanie met koning Hoessein.

*****

AMSTERDAM — De dollar is maandag weer behoorlijk gestegen; in Amsterdam met 4 ct tegenover de gulden. Ook elders steeg hij.

*****

GENEVE — De VS-handelssanctie tegen Nicaragua gaat volgens de Algemene overeenkomst inzake tarieven en handel (GATT) in tegen de regels voor de internationale handel. Amerika verlaagde namelijk rigoreus zijn suikerimport uit Nicaragua met 90 %. Van Gatt-zijde wijst men er op dat motieven welke niet op handelsgebied liggen de doorslag hierbij gaven.

*****

TOKIO — Een Japans schip met 500 auto's aan boord is in de Chinese territoriale wateren door granaatschoten licht beschadigd. Men weet niet wie er heeft geschoten. Peking wijst alle verantwoordelijkheid hiervoor van de hand.

*****

Exxon en GM grootste bedrijven in de VS

NEW YORK — Het olie- concern Exxon staat met een omzet van 94,6 miljoen dollar bovenaan de lijst van de 25 grootste ondernemingen in de Verenigde Staten. De lijst is gepubliceerd door de New York Times. Op de tweede plaats staat de auto- fabrikant General Motors (GM) met een omzet van 74,6 miljard dollar. De lijst bevat geen banken of andere financiële instellingen.

Na GM komt American Telephone and Telegraph met een omzet van 69,4 miljard dollar, gevolgd door Mobil met 58,5 miljard dollar. Daarna komen Ford (44,4), Texaco (41,1), IBM (40,2), Sears Roebuck (35,9), Du Pont (35,4), Phibro- Salomon (29,8), Standard Oil of Indiana (29,5), Standard Oil of California (29,2) en Gulf (28,9).

De rest van de 24 bedrijven bestaat voor een groot deel uit oliemaatschappijen en computerondernemingen.

Onderzoek-commissie in Teheran

LONDEN — In Teheran zijn vandaag zes deskundigen aangekomen, die door de Verenigde Naties zijn aangesteld om te onderzoeken of Irak chemische wapens gebruikt in de oorlog tegen Iran.

De experts zullen slachtoffers van de chemische aanvallen onderzoeken en een bezoek brengen aan gebieden waar de wapens zijn gebruikt.

Volgens Iran zijn sinds het begin van de oorlog in 1980 ongeveer 1.700 soldaten aan het front het slachtoffer geworden van chemische wapens. Momenteel worden enkelen van hen in verpleeginrichtingen in Europa behandeld.

Het onderzoek is ingesteld op verzoek van de Iraanse ambassadeur bij de Verenigde Naties, Said Rajaie Khorassani. Hij vergezelt de commissie in Iran.

Irak heeft de beschuldigingen dat het chemische wapens gebruikt herhaaldelijk van de hand gewezen.

*****

NEW YORK — Mobil oil, no 2 op VS-oliegebied, wil no 6, Superior Oil, kopen voor 5,7 miljard dollar. Er is maanden overleg tussen Mobil en leden van de families Keck en Day, die 22 % van de Superior-aandelen in handen hebben.

*****

FRANKFORT — Op Cuba zijn 200 politieke gevangenen, aldus de Cubaanse balling Capote. Hij zat een straf uit van 15 jaar maar werd in 83 na een hongerstaking van 26 dagen vrijgelaten.

AMERIKAANSE PRESIDENTS-VERKIEZINGEN

Super-dinsdag aangebroken

Vandaag beslissende strijd in negen staten

NEW YORK — Kiezers in negen staten beslissen vandaag over het lot van Gary Hart's opmars, Walter Mondale's vervagende droom over het Witte Huis en het overleven van twee van de drie overgebleven Democratische presidentiële aspiranten (ruimtevaarder John Glenn en George McGovern). De zwarte dominee Jesse Jackson zwoer door te zullen gaan. Vandaag, "superdinsdag", worden er negen voorverkiezingen en caucusus (partijbijeenkomsten) gehouden die mogelijk van doorslaggevend belang kunnen zijn voor de Democratische kandidatuur.

Er zullen 511 afgevaardigden worden gekozen — meer dan 20 procent van het totaal dat nodig is voor de aanwijzing van de kandidaat op de nationale conventie van de Democraten in juli in San Francisco. Deze zal het uiteindelijk moeten opnemen tegen Ronald Reagan op 6 november, de enige kandidaat van de Republikeinen.

De kandidaten ploeterden voort in de hoop op het laatste ogenblik onbesliste stemmen te winnen op voor- verkiezingen in Alabama, Florida, Georgia, Massachusetts en Rhode Island en caucuses in de staat Washington, Oklahoma, Nevada en Hawaii. De meeste kandidaten probeerde op bliksem- bezoeken het zuiden te bewerken, waar Florida van grote betekenis is.

Deze staat, die 143 gedelegeerden zendt naar de conventie, hanteert bij de voor- verkiezing het systeem dat de winnaar alle stemmen krijgt van de afgevaardigden naar de nationale conventie.

Opinie- peilingen toonden dat Mondale op kop lag in Alabama en gelijk opging met Hart in Georgia. In Florida, waar Mondale eens duidelijke leider was, was er sprake van een voorsprong van Hart, wat eveneens het geval was in Massachusetts.

Beide grote rivalen vielen elkaar fel aan. Hart probeerde Mondale herhaaldelijk te verbinden met speciale belangengroepen, die zich tegen Hart keren omdat zij bij hem geen greep zouden krijgen op diens regering. Mondale daagde de Senator uit Colorado uit voor een debat voor elke belangrijke primary voor de rest van het politieke seizoen, te beginnen met Illinois aanstaande dinsdag. Wi moeten het contrast tussen de belangrijkste rivalen duidelijk blijven stellen, zei hij. Hart zei steeds gezegd te hebben dat hij Mondale of wie dan ook elke dag van de week zou bestrijden.

Een element van onzekerheid is hoeveel kiezers van de belangrijke zwarte gemeenschap in het zuiden de voorkeur aan Jackson zullen geven boven Mondale die zich met de rug tegen de muur sterk concentreerde op het zuiden.

Sommige Democraten zeiden dat een deel van de opmars van Hart voortsproot uit de aandacht die de media op hem richtten toen hij de voor-verkiezingen in New Hampshire en Vermont en de caucuses in Maine en Wyoming had gewonnen.

Tijdens een debat gisteren maakte Hart echter een slechte beurt door zijn antwoord op een vraag wat hij zou doen als een Tsjechoslowaaks verkeersvliegtuig zou afkoersen op het hoofdkwartier van de Amerikaanse lucht- verdediging in Colorado nadat niet gereageerd was op opdrachten tot koers- wijziging. Hij zei dat als jagers inzittenden in militaire uniformen constateerden, het toestel zou moeten worden neergeschoten. Ruimtevaarder Glenn was er onmiddellijk bij om te betogen dat het absurd was te denken dat men een blik door de patrijspoorten zou kunnen werpen op de kleding van de inzittenden. Mondale, die het eens was met Hart, vond het bij nader inzien echter een belachelijke vraag.

De verliezen die Mondale bij voorgaande primaries en caucuses moest incasseren, verbaasden deskundigen die voorspeld hadden dat hij de nominatie na superdinsdag al in zijn zak zou kunnen hebben. Nu zou hij zeker twee primaries moeten winnen, wil zijn kandidatuur niet echt problematisch worden.

Overigens wordt superdinsdag al het begin genoemd van "superweek". Van woensdag tot zaterdag zullen er namelijk op caucuses in zeven staten en een voor- verkiezing in Alaska nog 343 afgevaardigden voor de Nationale conventie worden gekozen.



WILLEMSTAD — In bijzijn van directie- leden van zowel de Antilliaanse Luchtvaart Maatschappij (ALM) als van de Ierse maatschappij Air Lingus, vond vanmorgen de ondertekening plaats van een contract waarin voor de duur van 24 maanden de technische bijstand van Air Lingus aan de ALM wordt geregeld. Het contract werd getekend door ondermeer minister van Ontwikkelingssamenwerking Leo Chance (midden), president- directeur van Air Lingus David Kennedy (links) en EG-vertegenwoordiger op de Antillen Edmond D'Hondt. De EG is mede- financierder voor de technische bijstand.

Cuba wijzigt beleid uitzenden adviseurs

HAVANA — De Cubaanse vice- president Carlos Rafael Rodriguez heeft onthuld, dat Cuba sedert kort haar beleid heeft gewijzigd ten aanzien van de uitzending van adviseurs naar omliggende landen. In een zeldzame vorm van openheid verklaarde Rodriguez, dat zijn land sedert kort "jongere adviseurs uitzendt en ook meer burgers." Dat geldt voornamelijk ten aanzien van Nicaragua, waar de meeste Cubaanse raadgevers gestationeerd zijn.

Vermoed wordt, dat de ombuiging van het beleid verband houdt met de Amerikaanse invasie van grenada. Toen verbleven daar oudere doktoren en leraren, die na terugkeer in Cuba nogal wat psychische spanningen te verwerken kregen.

De meeste Cubaanse artsen en leraren hebben tevens een militaire opleiding genoten. In Grenada hielden "gezondheids- werkers en onderwijzers" het dagenlang in het oerwoud uit, totdat ze gevangen werden genomen en huis- waarts gestuurd.

Vice- president Rodiriguez wees erop, dat Cuba voorbereid moet zijn op "agressie" tegenover zijn onderdanen in het buitenland. In Nicaragua, bijvoorbeeld, werken de meeste artsen en leraren in afgelegen streken op het platteland. Daar is de strijd verhevigd door anti- Sandinistische rebellen, die het linkse regiem in Managua ten val wensen te brengen.

Rodriguez gaf in bedekte termen toe, dat "vanwege de Grenada- ervaring" een wijziging was gekomen in het beleid ten aanzien van de "uitgezonden krachten."

Tijdens de invasie van Grenada werd het hele continent Cubaanse werkers gevangen genomen of gedood. De beleids- wijziging van Havana houdt volgens waarnemers in, dat de jongere krachten ook militair beter zullen zijn uitgerust, ondanks Rodriguez' gerustgstelling, dat er "meer burgers naar bevriende naties" zullen worden uitgezonden.

Meer verdwijningen in onderzoek moord Aquino

MANILLA — In de Filippijnen blijken meer personen verdwenen rond de gedode Rolando Galman, die volgens de regering oppositie- leider Benigno Aquino vermoordde.

De commissie van onderzoek naar de moord hoorde vandaag een huilende moeder, Ester Oliva, 64, hulp vragen om twee dochters terug te vinden. Anna (28) en Catherine (24) Oliva behoren tot de vier personen die wijlen Galman kenden en sinds de moord op Aquino op het vliegveld van Manilla op 21 augustus zijn verdwenen. De twee anderen zijn Galmans echtgenote Lina Lazaro en huisvriend Rogelio Taruc, die beiden bleken verdwenen sinds 29 januari.

Onrust in Afghaans leger

KABOEL — Binnen het Afghaanse leger is onrust ontstaan door de verlenging van de diensttijd. Die is uitgebreid van drie naar vier jaar. Hierdoor is het aantal deserties uit het leger aanmerkelijk toegenomen.

Op diverse plaatsen waar er leger- kazernes zijn gevestigd, zouden muiterijen zijn uitgebroken.

Het Afghaanse verzet heeft van deze situatie gebruik gemaakt door kazernes aan te vallen en rug- dekking te geven aan deserterende soldaten.

*****

ROME — Italie en Bulgarije zijn bezig hun relaties te normaliseren. Zo heeft Rome zijn fiat gegeven aan de benoeming van Nikolov als nieuwe Bulgaarse ambassadeur in Rome. In december 82 werd zijn voorganger voor overleg- teruggeroepen naar Sofia. Dit in verband met arrestaties wegens een Bulgaars complot tegen het leven van de paus.

West-Europa zoekt meer inkomsten

Zeven landen heffen tol op auto-wegen

MUNCHEN — Zwitserland, dat met ingang van 1 januari 1985 tolgeld gaat heffen voor het gebruik van autowegen, staat niet alleen. Zeven andere landen in Europa heffen tol op de auto- snelwegen.

Terwijl Zwitserland de tolheffing voor zijn eigen onderdanen betrekkelijk eenvoudig regelt — men betaalt één keer voor het een jaar lang berijden van autowegen — worden toeristen en bewoners van andere landen op de autosnelwegen tot een "go and stop"- systeem gedwongen.

Zo wordt in Italië per rit op de autosnelwegen, die ten dele nationaal bezit en ten dele in particuliere handen zijn, tolgeld gevraagd waarvan de hoogte afhangt van het gewicht, de cilinder- inhoud, de grootte en het soort voertuig. Het geld wordt meestal gind door particuliere maatschappijen, die met steun van de staat het autosnelwegennet hebben aangelegd en het onderhouden. Pas na verloop van tijd gaat het eigendom van de snelwegen over op de staat. Buitenlandse vakantie- gangers krijgen geen korting op de tolbedragen.

In Frankrijk zijn de autosnelwegen veelal door particulieren aangelegd, nadat die subsidie van de staat hadden gekregen. Na verloop van tijd valt het bezit toe aan de staat. Een tocht door Frankrijk van Mulhouse (in het noordoosten) naar de Spaanse grens kost bij voorbeeld 68 mark (circa 45 gulden Ant. crt.).

Ook in Spanje moeten de gebruikers van de meestal particuliere autosnelwegen in de buidel tasten. Een rit over de autoweg van de Franse grens langs de oostkust naar Alicante kost ongeveer 45 mark (circa 30 gulden Ant.). Gratis te berijden zijn slechts de eerste 30 à 50 km rond de grote steden als Madrid, Barcelona of Sevilla. De beheerders van de particuliere autosnelwegen klagen over de exploitatieverliezen. Daarom heeft de regering kort geleden besloten tot het overnemen van enkele autosnelwegen in het noordoosten. Op den duur zal de staat het beheer van het hele autosnelwegennet overnemen, waarbij het nog onzeker is of de tolverheffing verdwijnt of niet. Andere landen, die besloten hebben tot tolheffing op de autowegen, zijn Oostenrijk, Griekenland, Portugal en Joegoslavië.

*****

NEW DEHLI — Bij rellen in de Zuidindiase stad Bangalore zijn 10 mensen omgekomen. De politie opende het vuur toen een mensenmenigte treinen, bussen en winkels in brand stak en bekogelde. Er raakten toen 40 politieagenten gewonden. Ruzie over de populaire filmspeler Kumar was de oorzaak van de rellen. Hij probeert de Zuidindiase taal Kannada meer waarde te geven. Niet iedereen is het daarmee eens.

Prins lust geen nijlpaardbiefstuk

LONDEN — Prins Philip van Groot- Brittannië, die voorzitter is van het Wereld Natuurfonds, heeft zijn lidmaatschap van de Explorers Club in New York opgezegd. Deze club heeft namelijk biefstuk van nijlpaard en leeuw op het menu staan voor het jaarlijkse diner.

Het Wereld Natuurfonds zet zich in voor bedreigde diersoorten. De echtgenoot van koningin Elizabeth zegde zijn lidmaatschap van de Explorers Club op nadat hij hoorde van het menu, zo verklaarde een woordvoerder van het Britse Koninklijke huis.

Uit andere bron werd vernomen dat de prins de club schreef verbijsterd te zijn over wat hij noemde het bewijs van slechte smaak. De prins heeft het diner, waar ook buffelbiefstuk werd geserveerd, niet bijgewoond.

Ook de vroegere directeur van het Hoge Commissariaat voor de Vluchtelingen van de Verenigde Naties, Aga Khan, een Moslim, verscheen niet aan het eten.

Braziliaan nieuwe OAS-secretaris

WASHINGTON — De Organisatie van Amerikaanse Staten (OAS) heeft gisteren in Washington unaniem de Braziliaan Joao C. Baena Soares tot secretaris- generaal gekozen. Hij gold als een compromis- kandidaat.

Tijdens de 13e algemene vergadering van de OAS, vorig jaar november, schoof Barbados een eigen kandidaat naar voren als opvolger van de Argentijn Alejandro Orfila. De Latijns- amerikaanse landen verzetten zich daar heftig tegen omdat zij een Caribische meerderheid in de OAS vrezen. Steeds meer Caribische staten worden zelfstandig en hebben een eigen positie in de OAS.

Men werd het destijds eens over de kandidatuur van Baena Soares, maar besloot pas in maart 1984 tot stemming over te gaan. Baena Soares is momenteel plaatsvervangend minister van Buitenlandse Zaken van Brazilië.

Venezuela roept hulp OPEC in

CARACAS — De nieuwe Venezolaanse regering heeft plannen om een beroep te doen op bepaalde partners in de OPEC om de buitenlandse schuld van 35.000 miljoen dollars af te kunnen lossen.

Volgens het dagblad "El Nacional" wil Venezuela geld lenen van enkele rijke olie- landen, zoals Saoedi- Arabië, de Verenigde Arabische Emiraten en Koeweit, om daarmee zijn buitenlandse schulden af te lossen. Door onder betere voorwaarden leningen van de Arabische wereld te accepteren, kan Venezuela hierdoor tot een her- financierings- regeling komen zonder bemiddeling of voorwaarden van zijn schuld- eisers.

"El Nacional" meldt, dat een missie uit het Midden- Oosten momenteel in Venezuela aanwezig is om over het Venezolaanse verzoek te praten.

Venezuela zou het geld willen lenen tegen een jaarlijkse rente van 7,5 procent en gedurende het eerste jaar vrijstelling wensen van aflossing en rente- betaling.

Regering-Lusinchi pakt corruptie aan

CARACAS — De Venezolaanse minister van binnenlandse zaken, Octavio Lepage, heeft bekend gemaakt, dat de regering een uitgebreid onderzoek zal instellen naar de activiteiten van hoge ambtenaren, die zich tijdens het vorige COPEI- bewind "op schandelijke wijze" hebben verrijkt.

"De functionarissen, die zich aan corruptie schuldig hebben gemaakt, zullen zonder uitzondering streng worden gestraft", aldus Lepage.

mensen...



De heer A.M. ALBERTO van de afdeling Militaire Zaken herdacht zijn 25- jarig dienst- jubileum bij de Antilliaanse overheid. Hij werd ontvangen en gefeliciteerd door minister- president Don Martina, die hem ook de gebruikelijke enveloppe overhandigde. Links de heer Richard Lopez Ramirez, secretaris van de Raad van Ministers.

*****

Op tachtig- jarige leeftijd is in Nederland overleden de heer KOMMER VISSER, jarenlang commandant van de politiewacht te San Nicolas op Aruba en daarna medewerker van de Victoria Bottling Company. Zijn stoffelijke resten worden overmorgen in Nederland gecremeerd.

*****

De rechtbank heeft een man, die vorig jaar in een Delfts café vijf mensen doodschoot, tot levenslange gevangenis- straf veroordeeld. De rechter was van mening, dat de dader geen dusdanige geestelijke afwijkingen heeft, dat hij niet bewust wist wat hij deed. "Hij moet daarom de draagwijdte van zijn handelingen hebben kunnen overzien", aldus de rechter naar aanleiding van een uitgebracht, psychiatrisch rapport.

*****

Het wordt voor DRUGS- HANDELAREN steeds moeilijker op Schiphol. Daar zullen vier extra-cellen worden aangelegd en zal een tweede speurhond erbij komen. Ook zal, door een doelmatiger taak- verdeling, meer mankracht beschikbaar komen om zich te belasten met het opsporen van drugs- smokkelaars. Justitie- minister Korthals van Nederland deelde dit mee en zei, dat Schiphol, wat de opsporing van narcotica betreft, niet slecht afsteekt bij andere West- Europese luchthavens. De bewinds- man wees erop, dat ruim dertig procent van de in Nederland opgespoorde hard drugs op Schiphol in beslag wordt genomen.

*****

Drie jonge TILBURGERS, die eind vorige week een benzinepomp- station hebben overvallen, hebben kennelijk spijt gekregen. De buit, 2500 gulden, werd in een enveloppe aangetroffen tussen de post op het politie- bureau. Het geld ging vergezeld van een briefje: "Sorry, het spijt ons heel erg." De knapen hebben er overigens wel voor gezorgd anoniem te blijven.

*****

Consternatie gisteravond in de gemeente- raad van Deventer. Bij de behandeling van een rapport bleek, dat de POLITIE in deze Nederlandse stad door onderbezetting, haar taken nauwelijks meer kan vervullen. Er is vrijwel geen controle meer op het vervoer van gevaarlijke stoffen, het verkeers- gedrag, wapen- bezit en het voorkomen van misdrijven. Vrijwel niemand in Deventer wist, dat de toestand zo alarmerend was. Het politiekorps telt 118 agenten en dat zijn er 31 man te weinig.

*****

Het staat allemaal weer voor de deur: de uitreiking van de "Oscars", de prijzen van de Academie van Film- kunsten en - Wetenschappen van Hollywood. Dit jaar zal de uitreiking van de Oscars plaatshebben op 9 april. Presentatoren van de show zullen zijn: FRANK SINATRA en DEBBIE REYNOLDS. Voor Sinatra wordt het de elfde keer, dat hij bij de uitreiking van de Oscars voor het voetlicht treedt.

*****

Toeristen in de Nederlandse hoofdstad Amsterdam kunnen per 1 april met een WATERFIETS op pad. De Amsterdammer Felix Guttman begint dan met een «canal bike», een verhuurbedrijf van waterfietsen met halteplaatsen in de Amsterdamse binnenstad. Volgens Guttman helpt het pro ect tien jongeren aan het werk. De waterfietsen zijn voorzien van een baldekijn, ze bieden ruimte aan twee tot vier mensen. Zonder al te veel inspanning kan er een snelheid van vier kilometer per uur mee bereikt worden. De toerist kan aan de hand van een route- beschrijving zelf een traject uitstippelen.

*****

In de rechtszaal had de RECIDIVIST David Carpenter twintig jaar gevangenis- straf tegen zich horen uitspreken. Hij had voor de zoveelste keer met geweld mensen beroofd en de rechter vond het nodig hem landurig buiten de gemeenschap te houden. De straf kwam heel hard aan. Onmiddellijk na het uitgesproken vonnis, zakte Carpenter ineen, terwijl hij naar de borst greep, adem te kort kwam en zijn hele lichaam schokte. Uit de rechtszaal geleid, werd hij naar een aangrenzende kamer gebracht, waar hij op een tafel werd neergelegd. De dienstdoende deurwaarder snelde weg om de zieken- wagen te bellen. Toen hij terugkwam, was Carpenter verdwenen. Hij had een hart- aanval voorgewend om te kunnen ontsnappen. Hij is nog steeds niet gegrepen.

*****

Trabou

Trabou, trabou…..
o lucha kontinuo
diktá pa destino

b'a papá mi ku tormentu
i djies sprèngu
e kontentu

pero e rason
t'a mi kurason
k'a traha sinembargu
tantu tempu largu

p'awor na final di trabou
ku honor bah'e makutu abou
laga rudi' kabes slip t'e kai
meskos k'e añanan k'a bai…

lo mi bòltu'e i skòmbel
piki e agradel
i graba solamente
e bon den mi mente.

AGUETTE

Zakenvaria

DE ABN- BANK nam vrijdag haar eerste geldautomaat in gebruik bij het kantoor op Rio Canario op Curaçao. Deze is de eerste uit een serie van drie die op het eiland geplaatst zullen worden in de komende tijd. De overige locaties daarvoor zijn al aangewezen: Jojo Correaplein en Toko Zuikertuintje. De bouw voor de aanleg daarvan is al aan de gang.

De bedoeling hiervan is de service aan de klanten uit te breiden. Bij de officiele in gebruikname waren aanwezig vlnr de heren Loth, Sint Jago, Scharringa, Van Lamoen, algemeen directeur mr Miguel Pourier, Wyers, Durand en Teunisse.



Tambu-festival op universiteit

WILLEMSTAD— In de aula van de Universiteit van de Nederlandse Antillen wordt zaterdag 17 maart een "Tambú festival" gehouden. Het festival begint half negen 's avonds en er zijn lezingen over tambú, alsmede de voordracht van enkele tambú's. Het festival wordt georganiseerd door Rene Rosalia en Sandra Leonora, in samenwerking met Shon Cola, Petoi, Benu Martis en zijn Grupo Trankilo, en Mistika en de Grupo Zoyoyo.

Bestolen toeriste opgesloten

WILLEMSTAD— Een toeriste uit het Dominicaanse republiek, die in een huis te Fleur de Marie verblijft deed aangifte van diefstal van 113 dollar en een gouden polshorloge uit haar koffer. Als verdachte werd een vrouw, die in dezelfde woning verblijft, door de bestolen vrouw aangewezen en door de recherche ondervraagd. Zij ontkende, maar uit verder onderzoek kwam wel vast te staan dat de toeriste het bedoelde geldbedrag verdiend had door prostitutie. Dit werd door de aangeefster bevestigd. Zowel de aangeefster als de andere dame zijn in verband met deze zaak aangehouden en overgegeven aan de Speciale Justitiele brigade, die met verder onderzoek belast is. Een onderzoek naar het gestolen bedrag leverde geen gunstig resultaat op.

CURAÇAO AGENDA

NACHTDIENST eilandsgeneeskundige v.w.b. het derde distrikt gelieve tel.: 641658 te bellen en dan het antwoordapparaat af te wachten (dit geldt uitsluitend voor gouvernementspatiënten van Bandabao).

***

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag gesloten; de wacht heeft zuster Thomas, tel.: 83232 en zuster Martis, tel.: 613563.

***

TANDHEELKUNDIGE KLINIEK: woensdagmiddag van 14.00-16.00 uur gelegenheid voor behandeling.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

BOTICA BANDABAO: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag gesloten.

***

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda: del Pueblo, tel.: 25333; Punda: Juliana, tel.: 54500.

***

WOENSDAG
DIVERSEN
MOBIELE BANK: 08.45-09.20 uur De Savaan; 09.35-10.30 uur Wechi/Souax t/o rotonde; 10.30-11,15 uur Tera Cora t/o Marchena Hardware; 11.15-11.45 uur Ascencion/Leliënberg; 11.45-12.15 uur Wacao; 12.15-12.45 uur Savonet; 12.45-13.30 uur Zorgvliet; 14.00-15.30 uur Westpunt t/o rest. Christiaan.

***

TOERISTENSCHIP: 13.00-23.00 uur "Fairsea".

***

BIOSCOOP
GOLDEN DRIVE-IN
21.00 uur *Never say never Again* (actiefilm met Sean Connery, Engels, 18 jr., ƒ.5,-).

***

TELECURAÇAO
DINSDAG: 16.30 Fantastic Four; 17.00 Survival; 17.]30 Diff'rent Strokes; 18.00 Focus; 18.15 Kushina Dioro; 18.30 Telenovela: Ronda de Piedra; 19.15 Informashon Deportivo; 19.30 Uitzending Grammy Award; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 "60" Minutes; 21.30 Revista Deportivo; 22.30 Mundu na Bista; 22.45 Caribbean Nights; 23.15 Sluiting.

WOENSDAG: 16.30 Three Stooges; 16.45 De Goden uit het Oosten; 17.45 Biba Salú; 18.30 Telenovela: Ronda de Piedra; 19.15 Informashon Deportivo; 19.30 EVD; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 On Road to Los Angeles; 21.30 Real People; 22.30 Mundu na Bista; 22.45 TeleCuraçao Special; 23.15 Sluiting.

Gesprekavonden over kerkdienst

WILLEMSTAD— In De Tamarijn wordt woensdag 14 maart begonnen met een serie van drie avonden over "de kerkdienst". De gespreks- avonden worden georganiseerd door de Wijk C van de Verenigde Protestantse Gemeente en de Gereformeerde Kerk van Curaçao. De avonden worden gehouden op de eerstkomende drie woensdagen. Op de eerste avond is er een inleiding door ds Dondorp en ds Schaap.

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scherpenheuvel z/n
Curacao N.A.
Giro 440.000
Bankrek.: nr. 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrek.: nr. 874.825.10
Maduro & Curiel's Bank n.v.
CURACAO
Centrale (alle afdelingen)
672000

Directie: F.H. Oduber
Namens Antillean News Holding n.v.:
R.F. Snow

Hoofdredacteur:
Frans Heiligers
Overige leden Redaktie:
Toon van Dongen, Caroline Thode, Ronnie Rens, Laureen Ravelli-Schenk, Max Suart (sportverslaggever), Sheila Rhodes (secretaresse). Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 7.30-16.00 uur;
Zaterdag 7.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren voor 3 uur binnen zijn.
Advertentie-afdeling (acquisitie):
Ingrid de Maayer, Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

ZOEKERTJES: verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 7.30-16.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag voor 12 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE
(ARUBA) N.V.
Nassaustraat 110,
tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redaktie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE:
CORRESPONDENT:
Hubert Linkels, Gouv. N. Debrotweg z/n, tel.: 8627.

SINT MAARTEN:
Abonnement en Advertenties:
Vance James, kantoor: tel.: 2283 - 3040; huis, tel.: 3072.

SABA:
Correspondentie: Wilma Nijhof, tel.: 2321 of 2318.

ST EUSTATIUS:
Vertegenwoordiger/Correspondent: Kenneth Cuvalay, Tijgerweg 4A m.m.v. Mona Heyman.

DEN HAAG
CORRESPONDENT
Frans Kok (tel.: 070-614911)

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT
Frans Croes (fotograaf).

WASHINGTON
Medewerker: Paul Comenencia (tel.: 202-4623933).

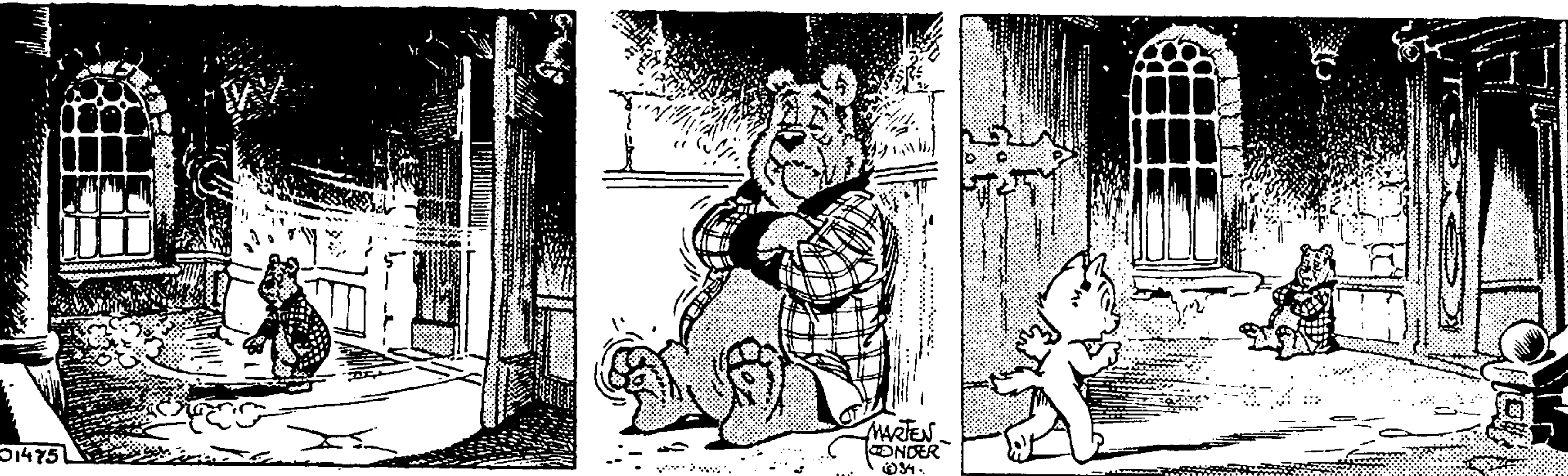
Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, de Haagsche Courant, de Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint n.v.
DISTRIBUTIE (abonnementen)
Curacao: Districo n.v., tel.: 70503, 70504 en 70304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr. 208.000, Maduro's Bank rek. nr. 286.330.08 en ABN rek. nr 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (Abonnementen en Incasso): mv. A. Wong - Loi - Sing, Noord Salinja.

Losse nummers 50 cent.
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NAfl. 80,15 per maand (luchtpost) of NAfl. 24,00 per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Heer Bommel en de zelfkant **Door Marten Toonder**



01475 — Heer Bommel zat die middag ook niet stil. Hij was met loden voeten naar een vooraanstaande huizenhandelaar gegaan om over de verkoop van slot Bommelstein te praten, maar de deskundige had hem duidelijk gemaakt dat de tijd daar niet rijp voor was.

"Niemand wil zo'n pand hebben", mompelde heer Ollie, toen hij tegen het vallen van de avond huiswaarts keerde. "Te groot; te duur in onderhoud; en het staat niet eens op de monumentenlijst..."

Hij betrad de hal en liet zijn blikken door de donkere ruimte dwalen. Een koude windvlaag gierde door de open deur naar binnen en joeg stofwolken over de plavuizen, zodat het geheel een naargeestige aanblik bood.

"Niet eens geschikt voor een museum, zei die heer", hernam hij droevig. "En dat, terwijl ik kosten noch moeite heb gespaard om het voorvaderlijk te maken. Wat nu. Bij mevrouw Doddel brandt de kachel; maar ik durf niet naar haar toe te gaan. Ze is bang, bedoel ik..."

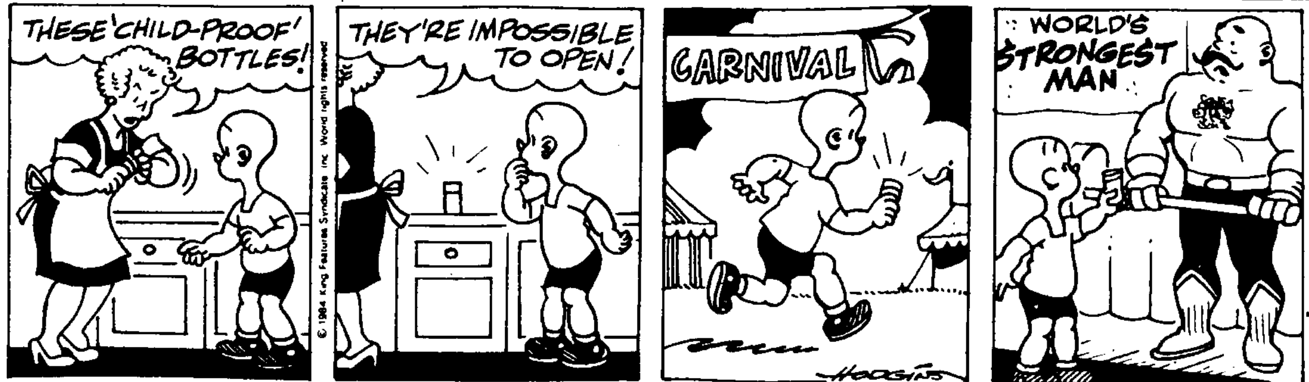
Hij zocht een beschutte plek op en liet zich klappertandend op de grond zakken.

"Met mij is het afgelopen", prevelde hij gebroken. "Mijn einde nadert; ik kan geen eten kopen, en ik kan Dorknoper niet betalen, terwijl de afval boven mijn hoofd hangt..."

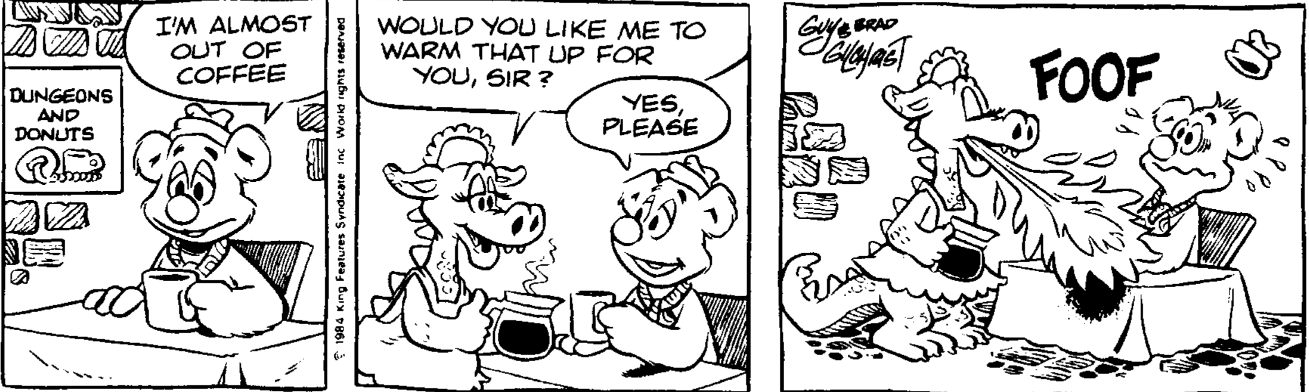
Zijn donkere gedachten verdiepten zich, evenals de duisternis, en een grote neerslachtigheid maakte zich van hem meester. In die toestand vond Tom Poes hem, toen hij naar binnen kwam.

"Het is niet zo best", zei die. "Ik heb Wammes niet kunnen vinden, zodat die vaten mordoron een ramp gaan worden".

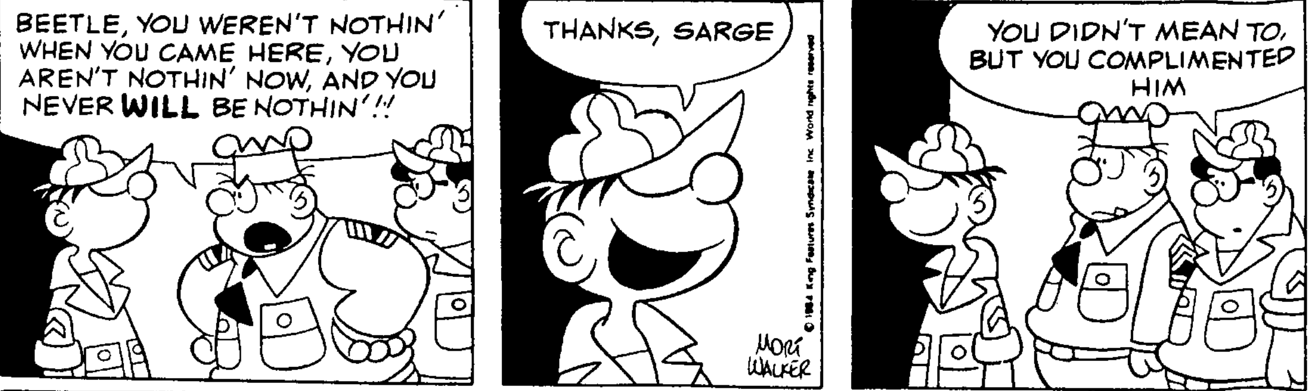
HENRY ® **By Dick Hodgins**



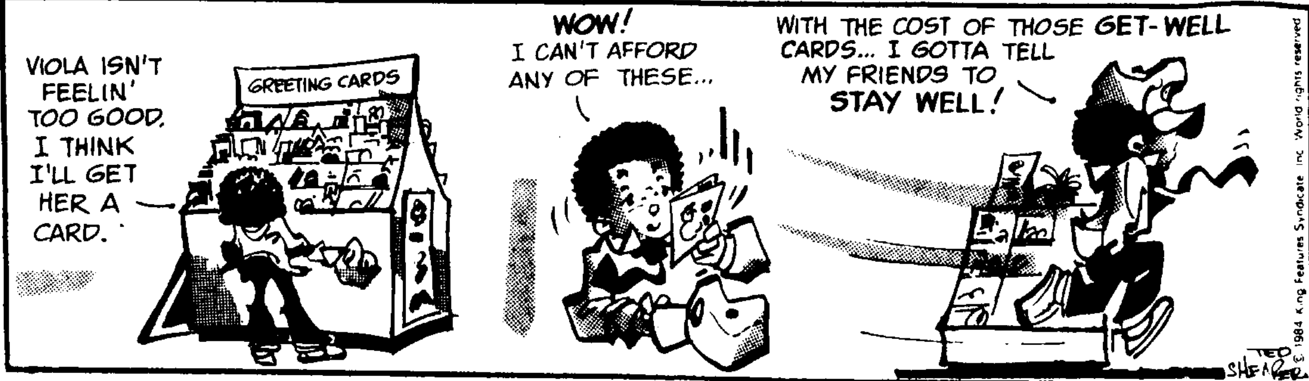
Jim Henson's™ MUPPETS



BEETLE BAILEY ® **By Mort Walker**



QUINCY ® **By Ted Shearer**



EXPERTISE VAN IERSE MAATSCHAPPIJ BEJUBELD

Accoord bereikt met steun van EEG

Contract bijstand Air Lingus voor ALM

WILLEMSTAD — De Ierse luchtvaartmaatschappij Air Lingus zal de komende twee jaar de Antilliaanse Luchtvaart Maatschappij (ALM) technische bijstand verlenen. Daaruit vloeit hopelijk een positieve kentering voort ten aanzien van het bedroevende gebrek aan efficiëntie waardoor de ALM zich tot nog toe kenmerkte, liet vanmorgen minister van Ontwikkelingssamenwerking, Leo Chance, bij de ondertekening van het contract tussen de centrale regering en Air Lingus weten.

De bewindsman liet zich vanmorgen overigens zeer kritisch uit over de ALM. Die zag zich geconfronteerd met een veelheid van problemen. De grootste daarvan was wel het inefficiënte functioneren van de maatschappij. De problemen vergen een serieuze en rigoreuze aanpak, bracht hij naar voren.

De structurele inefficiëntie weet Chance aan ondermeer de van de KLM geërfde mentaliteit. De kolonialistische instelling die hiervan een onderdeel was, werd ook bij de Antilliaanse maatschappij aangetroffen, vond hij. Slechts gedurende een periode van vier jaar, toen de ALM zich minder aan de KLM afspiegelde, verliepen er de zaken minder problematisch. Dat was ook precies de periode waarin er van winsten sprake was, aldus de minister.

EXPERTISE

Volkomen tegengestelde uitlatingen had hij ten aanzien van Air Lingus. Chance zei er het volste vertrouwen in te hebben dat het bijstands- contract voor de ALM vruchten zou afwerpen. Air Lingus beschikt over de nodige expertise op vooral het gebied van de technische en organisatorische bijstand aan met name luchtvaart- maatschappijen in minder ontwikkelde landen. Bovendien, zo voegde hij hier aan toe, was er bij de Ierse maatschappij geen sprake van bestaande belangen ten opzichte van de ALM. Hij verwachtte daarom van Air Lingus een volstrekt onafhankelijke en onbevoordeelde hulp.

Aan deze onafhankelijke opstelling en positie van zijn maatschappij werd over het algemeen veel waarde gehecht, merkte de president- directeur van Air Lingus, David Kennedy, op. Kennedy, die onlangs voor het komende jaar tot voorzitter van de International Air Transport Association (IATA) werd benoemd, zei die waardering voor de AL- opstelling bovendien te kunnen afleiden uit de vele malen dat de maatschappij voor bijstand werd ingeschakeld. Dit gebeurde ondermeer door maatschappijen in Afrika, de Bahamas, Jamaica en Guyana.

VOORDELEN

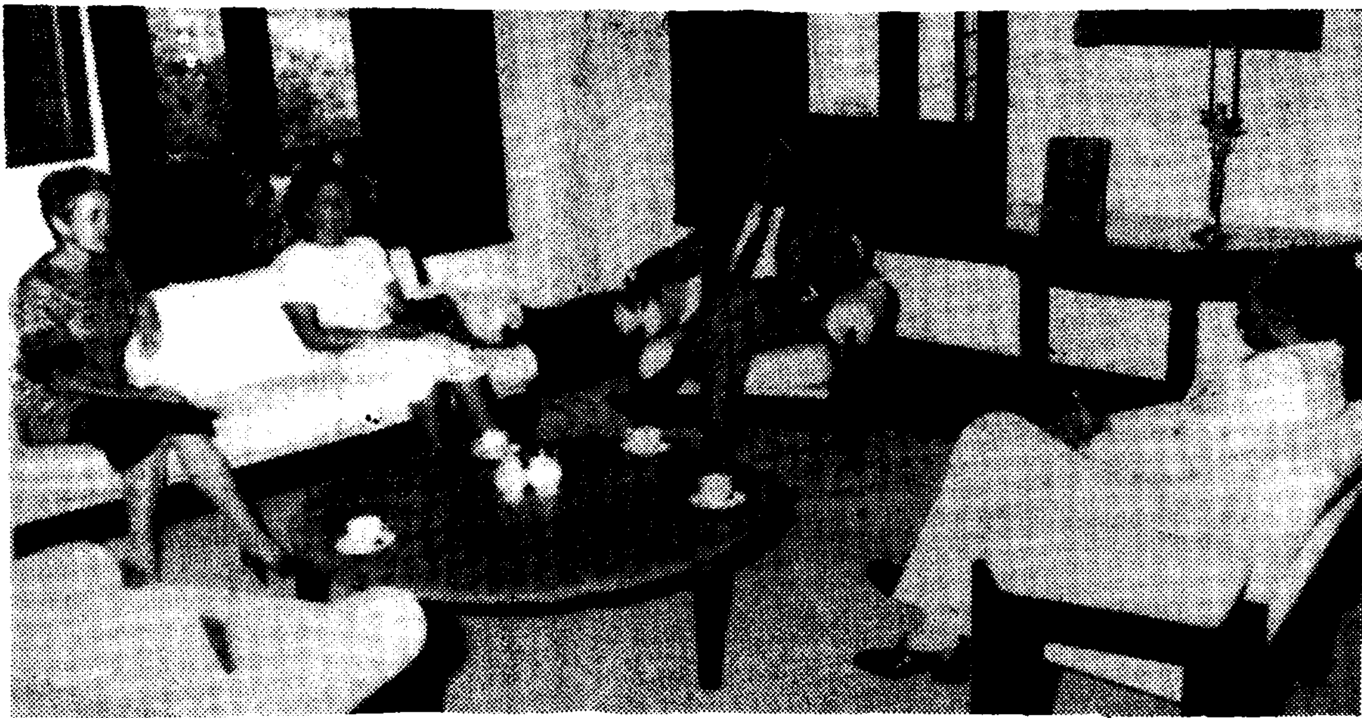
Air Lingus is in verhouding tot andere bekende luchtvaartmaatschappijen niet bijzonder groot. De middelmatige omvang biedt echter voordelen, vindt Kennedy. Wanneer er bijstand moet worden verleend, beschikt immers Air Lingus al bekendheid met de problemen waarmee kleinere maatschappijen te kampen kunnen hebben. Het begrip dat hieruit ontstaat, maakt AL als consulent zeer zeker acceptabel, aldus de IATA-voorzitter.

De technische bijstand, waarvoor Air Lingus ruim 752 duizend gulden zal worden betaald, wordt mede- gefinancierd door de EEG. Vertegenwoordiger van de EG- commissie op de Antillen, Edmond d'Hondt, zei vanmorgen het verzoek voor bijstands- financiering met nadruk bij de EG- commissie te hebben ondersteund. Hij achtte dit gezien het vitale belang van de nationale luchtvaart- maatschappij voor de inter- eilandelijke transportverbindingen enerzijds als promotor voor werkgelegenheid verschaffende, deviezen en staatsinkomen genererende toerisme anderzijds, van belang. De keuze van de consultant werd getroffen, aldus D'Hondt op basis van positieve criteria. Ook hij onderstreepte hierbij de kennis en ervaring van Air Lingus in het algemeen en de ervaring met kleinschaligheid in de regio.

Het technische bi standcontract ten behoeve van de ALM is geen gemakkelijk project, verklaarde hij voorts. Het succes hiervan hing niet alleen af van externe expertise, maar ook van een positieve instelling van alle betrokkenen. Ook van de gemeenschap. Die betrokkenheid is naar zijn oordeel de essentiële voorwaarde voor het verder bestaan van de ALM.

MEDEWERKING

ALM- directeur Patrick McNamara en president- commissaris George Curiel gaven nagenoeg eensluidende verklaringen. Beiden waren van mening dat de veranderingen binnen de ALM van doorslaggevend belang zijn voor de overlevingskansen van de maatschappij. Dat kan slechts wanneer inderdaad alle betrokkenen zich daar volledig voor inzetten. McNamara en Curiel waren daarnaast van mening dat het de maatschappij niet ontbrak aan gekwalificeerde en gemotiveerde mensen. Met hun medewerking moest het dan ook mogelijk zijn de maatschappij weer vaste grond onder de voeten te geven.



Het weer

LICHT TOT half bewolkt en geen neerslag van betekenis. Matige tot vrij krachtige oostelijke wind. Overzicht: In het Caribisch gebied bevinden zich momenteel geen storingen die van betekenis zijn voor het weer op de Benedenwindse eilanden. Voor de komende 24 uur wordt weinig verandering in het huidig weerbeeld verwacht.

BC in antwoord op raadsvragen:

Vervolg Onderwijsdag is vanzelfsprekend

WILLEMSTAD — Dat er een vervolg komt op de Onderwijsdag van 1 december staat voor het BC als een paal boven water. Conform de aanbevelingen van een speciale studie- commissie zal er daarom «follow up» aan worden gegeven.

In antwoord op vragen van het PNP- raadslid Dito Mendes de Gouveia stelt het BC dat het vaste voornemen is om door te gaan met op 1 december Onderwijsdag te houden als dag om zich te bezinnen op de ontwikkelingen in het onderwijs. Mendes de Gouveia had gesuggereerd om die dag te incorporeren in het totaal aantal van zestig vakantiedagen per jaar voor de onderwijskrachten. Die suggestie heeft het eilandsbestuur in studie genomen.

Voorts deelt het BC de mening van Mendes de Gouveia dat een informatie dag op 1 december niet voldoende is en dat een vervolg nodig is. Van de informatiedag is rapport opgemaakt door een speciale door het BC ingestelde commissie. Die beveelt aan als vervolg diverse informatie- avonden te organiseren voor de verschillende secties in het onderwijs. Na bestudering van dit verslag en de daarin vervatte aanbevelingen zal besloten worden hoe aan die «follow up» inhoud gegeven kan worden.

Selikor- hoofd Jaime Francisco:

Nieuw vuilophaal-systeem bevredigend

WILLEMSTAD— De reinigingsdienst Selikor is zeer tevreden met het verloop van het nieuwe systeem voor vuilophaal op Bandariba. Voor Bandabou wordt per oktober —als de nieuwe landfill open moet gaan— een nieuw systeem ingevoerd, aldus hoofd van Dienst Jaime Francisca.

Selikor begon twee weken geleden met een nieuw systeem voor ophalen van vuil op Bandariba, waardoor in alle wijken éénmaal per week het huisvuil opgehaald wordt. In wijken waar om de een of andere reden niet op de daarvoor vastgestelde dag de ophaal plaatsvindt, geschiedt dat op een andere dag in de week, zei Fransisco desgevraagd.

Hij vervolgde dat de vuil- ophaal nu veel beter verloopt, vergeleken met het oude systeem, hoewel nog maar net begonnen is met het nieuwe systeem. Toen pas begonnen werd met het nieuwe systeem werden veel telefoontjes ontvangen van bewoners die op- en aanmerkingen of suggesties hadden, die zeker bijdroegen tot het bijschaven van de ruwje kantjes van het systeem. Fransisca verklaarde dat er nu een betere controle is op het ophalen van vuil.

De ophaal is bovendien veel gemakkelijker geworden met de introductie van plastic zakken een jaar geleden. De zakken zijn al in gebruik in de meeste wijken (volgens Fransisca is twee derde deel van het eiland van de zakken voorzien), en tegen eind juni moeten ze in alle wijken gebruikt worden.

Op Bandabou wordt de ophaal nu nog in vijf dagen gedaan, vanaf Westpunt tot en met Zegu, zei Fransisco. Hij legde uit dat met het klaarkomen van de nieuwe openbare vuilstortplaats («landfil'») tegen eind october een nieuw systeem bedacht wordt, aangezien de stortplaats dan dichterbij Bandabou komt te liggen. De belangrijkste wegen van en naar de landfill zijn reeds klaar, en nu wordt nog gewacht op aanleg van electriciteit en aansluiting op het waterleidingnet. Een weegschaal voor gebruik in de landfill is reeds besteld en wordt eind april verwacht, verklaarde het Selikorhoofd.

WILLEMSTAD— "Tuberculose" is het thema van het tweede nummer van dit jaar van het informatief- medisch blad "Prevení ta mihó ku kura" (Voorkomen is beter dan genezen). Dit blad wordt uitgegeven door de Fundashon Sha Capriles. Het artikel over tuberculose is geschreven door dr Kroon, longspecialist, die een uitleg geeft over de geschiedenis, symptonen, verloop en behandeling van deze ziekte.

Maraven: nu geen interesse in deelname in Shell

OPEC-plafond hindert grote olie-levering

WILLEMSTAD — Het door de Opec gestelde plafond aan productie van ruwe olie binnen de leden van dit kartel verhindert de Maraven op dit moment om meer olie te leveren aan Shell Curaçao NV. Dat is de reactie die general manager ir Jim Wilson verleden week in Londen kreeg van de afvaardiging van Maraven uit Caracas.

De Shell- directeur vertoefde in Londen waar de besprekingen werden voortgezet over de levensvatbaarheid van de Curaçaose raffinaderij. Als een positieve noot kon de heer Wilson daar meedelen dat er een accoord bereikt was met de werknemersvertegenwoordiging PWFC over een nieuwe collectieve arbeids overeenkomst voor de komende twee en een half jaar.

In Londen is ook gesproken over een eventuele participatie van de Venezolaanse olie- industrie in de Curaçaose raffinaderij. Dat kan de levensvatbaarheid van de raffinaderij vergroten doordat er een garantie is van toevoer van ruwe olie.

Shell- manager Wilson gaf in Londen te kennen dat naast de aanzienlijke besparingen die worden doorgevoerd in de bedrijfs- activiteiten, ook een spoedige hervatting van de geplande investeringen nodig is. Daarbovenop werd zijdens de Shell voorts naar voren gebracht dat een blijvende oplossing uiteindelijk gevonden kan worden in de participatie van de Venezolanen in het aandelenkapitaal van de raffinaderij op Curaçao.

Een Maraven- delegatie die in Londen was, herhaalde dat een voorkeurs- prijs voor de Curaçaose raffinaderij er niet in zat. Wilson had eerder op een persconferentie al te kennen gegeven dat voorgesteld was om dan op zijn minst de leverantie van ruwe olie te verhogen, zodat de maatschappij weer kan gaan draaien van 90 tot 100 procent op de zware Venezolaanse ruwe olie waar zij geheel op geëquipeerd is. Maraven liet evenwel weten dat additionele leveringen van Venezolaanse ruwe olie de sleutel tot de toekomstige levensvatbaarheid van de raffinaderij zou kunnen zijn en dat zij in principe bereid is om de hiervoor benodigde de leverings- contracten af te sluiten. Maraven kon echter niet bevestigen wanneer de benodigde extra ruwe olie in de naaste toekomst beschikbaar zal zijn vanwege de bestaande OPEC productie maxima en andere contractuele verplichtingen. Zij zouden deze leverings- situatie opnieuw bekijken en er binnen enkele dagen op terugkomen, zo meldt vanochtend de Shell- directie in een schrijven aan het personeel. Maraven vond niet dat het nu het juiste moment is om te onderhandelen over participatie in het aandelenkapitaal van Shell Curaçao NV.

Nadere informatie was vanochtend niet te verkri gen zijdens de directie van Shell Curaçao. Zeker is dat in tegenstelling tot de verwachtingen van directeur Wilson er geen schot is gekomen in de reeds lange tijd gestagneerde besprekingen over een eventuele Venezolaanse deelname in de raffinaderij.

WILLEMSTAD — In verband met het neerleggen van de functie van consul- generaal van de Republiek Venezuela op Curaçao heeft de heer Getulio Carvallo, vergezeld van zijn echtgenote, een afscheidsbezoek gebracht aan de Antilliaanse gouverneur prof dr René Römer en diens echtgenote. Een dergelijke wisseling van functies is niet ongebruikelijk bij een wisseling van de wacht in Caracas: daar is na recente presidents- verkiezingen een christen-democratische regering ingeruild voor een sociaal- democratische.

Fietsendieven aangehouden

WILLEMSTAD— De Kinder en Zedenpolitie heeft in verband met diefstal van een fiets de jongen G.H. van veertien jaar aangehouden. De fiets, die vorige week vanaf een woning aan de Rooseveltweg weggenomen was, werd in zijn bezit aangetroffen en in beslag genomen. Na aanzegging van proces verbaal en het incasseren van een flinke uitbrander is de jongen aan zijn ouders teruggegeven.

Eveneens als verdacht ven rijwiel- diefstal zijn aangehouden de jongemannen A.Q. van zeventien en R.J. van twintig jaar. Zij bekenden een fiets te hebben weggenomen uit een fietsenrek op het terrein van een school aan de Arowakenweg en zich het rijwiel te hebben toegeëigend. De verdachten zijn in verband met nader onderzoek ingesloten.

IATA-voorzitter David Kennedy:

Hulp aan maatschappijen van ontwikkelingslanden

WILLEMSTAD — Het verloop en het resultaat van de technische bijstand die Air Lingus de komende twee jaar de ALM zal bieden, zal voor president- directeur van Air Lingus, David Kennedy, van groot belang zijn. Als zittend IATA- voorzitter heeft hij namelijk als bijzonder streven een programma dat erop gericht is hulp te bieden aan luchtvaartmaatschappi en in ontwikkelingslanden. Bij de opzet van dit programma is hij actief betrokken, zei Kennedy vanmorgen bij de ondertekening van het bijstandcontract tussen de Antilliaanse regering en Air Lingus.

Ondanks de financiële problemen waarmee overal ter wereld de luchtvaartindustrie te kampen heeft, moet er geld worden losgekregen en de steun van de luchtvaartindustrie worden verkregen voor technische hulp aan luchtvaartmaatschappi en in ontwikkelingslanden. Ook de grote maatschappijen immers hebben er belang bij het algemeen professioneel niveau in alle luchtvaartaangelegenheden te helpen bevorderen, vindt de IATA-voorzitter. Het IATA- programma is erop gericht de technische vaardigheden waarover de grote maatschappijen beschikken, ook beschikbaar te maken aan andere maatschappijen. Met name díe maatschappijen waarvan het economisch welslagen mede- bepalend is voor de economie van hun land. Het programma, aldus Kennedy, zal dan ook het hoofd- thema worden voor zijn zittingsjaar als voorzitter van de wereldluchtvaartorganisatie IATA.

Hoorzittingen Milieuraad 15 en 16 maart

WILLEMESTAD— De Milieuraad van Curaçao houdt donderdag 15 en vrijdag 16 maart openbare hoorzittingen over de visuele vervuiling van Curaçao. De zittingen zijn op de Universiteit van de Nederlandse Antillen van negen tot twaalf uur 's morgens en twee tot vier uur 's middags.

Op de hoorzittingen zijn diverse instanties uitgenodigd, die betrekking hebben tot het problematiek van de visuele vervuiling. Zo zijn op 15 maart aanwezig vertegenwoordigers van de diensten Openbare Werken, Algemene zaken, Ruimtelijke Ordening en Volkshuisvesting, Onderwijs en Kultuur en het Departement van Onderwijs, alsmede Selikor en de afdeling Milieubeheer. De coordinatie is op de eerste dag in handen: 's morgens S. Jansen en 's middags J.Claassen.

Op de tweede dag is de coordinatie in handen van ir E.Bakhuis (voorzitter van de Milieuraad) en R.Martha. De politieke partijen DP, MAN, PNP en FOL zijn dan in de zitting vertegenwoordigd, terwijl 's middags vertegenwoordigers van de Kamer van Koophandel en de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao, de politie en het Openbaar Ministerie aanwezig zijn.

Meisje (13) bij oversteken aangereden

WILLEMSTAD— Op maandag waren er achttien aanrijdingen waarbij drie personen gewond raakten. De gezamenlijke materiele schade is 20.700 gulden.

Eén van de gewonden was een dertien- jarig meisje dat de Kaminda Brievengat ter hoogte van Kaya Augusto Boelijn overstak toen een auto al te dicht genaderd was. Het ongeluk vond plaats omstreeks half één 's middags. Het meisje kreeg diverse verwondingen en is in het ziekenhuis opgenomen. De schade aan de auto was ongeveer 400 gulden.

Om twintig over twee daaropvolgend was er een aanrijding op de Ronde Klipweg tussen twee personenauto's. Oorzaak: een bestuurster week af naar links net toen ze ingehaald werd. De bestuurster klaagde over pijn in de rug, maar kon na behandeling naar huis. Schade: ongeveer 800 gulden.

Dinsdagochtend half één was er een achteroprijding op de Schottegatweg Noord ter hoogte ven ade Aztekenweg tussen twee auto's. De achterste bestuurder had te laat bemerkt dat de auto vóór hem voor de verkeerslichten gestopt was. De bestuurder van de voorste auto klaagde over pijn in de rug. Materiele schade ongeveer 750 gulden.

Diefstal van aesculapius

WILLEMSTAD— Door het forceren van een ijzeren deur zijn onbevoegden een club te Emmastad binnengedrongen. Weggenomen zijn dertig sloffen sigaretten en twintig flessen wiskey.

Vier gouden armbanden zijn gestolen uit een huis aan de Santa Rosaweg. De toegang werd verkregen door het verwijderen van drie glazen shutters. Van een woning aan de Kaya Damasco werd een houten deur vernield door dieven die een gouden zakhorloge van 5000 gulden, een gouden halsketting met naamplaat van 1000 gulden, een gouden aesculapius en een ivoren doosje meenamen.

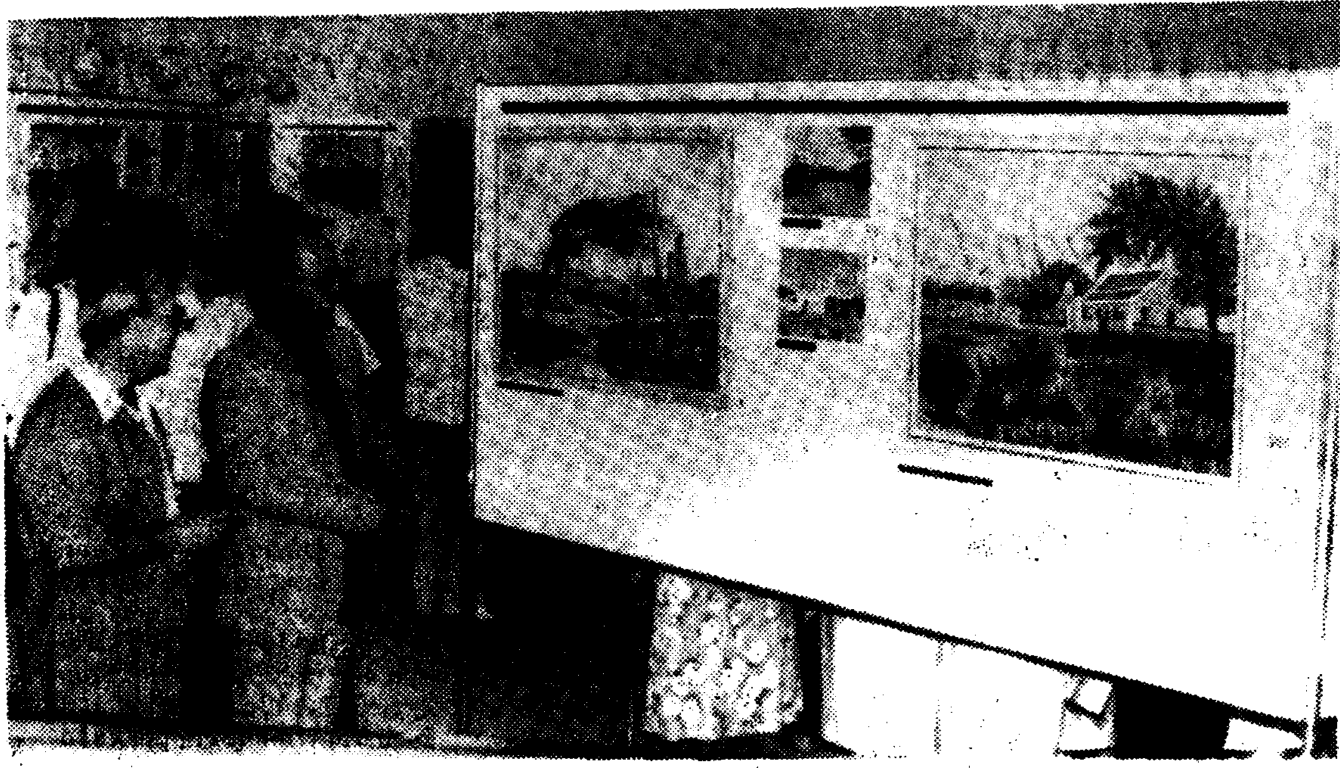
Vanuit een woning te Jan Zoutvat werd een gouden polshorloge van 1000 gulden en een gouden ring met diamantsteentje van 270 gulden gestolen. De dieven kwamen het huis binnen door een schuifraam te forceren.

Lichtgewonden in het verkeer

ORANJESTAD — De Verkeerspolitie behandelde in het afgelopen weekeinde elf verkeers- ongevallen, bijna 22 mille aan blikschade en enige lichtgewonden.

Ter hoogte van de Drive-in vond een verkeers- ongeval plaats, waarbij twee dames gewond raakten. Eén van hen brak haar arm en de andere haar heup.

Zondagavond reed ter hoogte van Holiday Inn de bestuurder van een auto tegen een ezel die de weg over stak. De schade aan de auto 2200 gulden.



ORANJESTAD — In Cas di Cultura opende gedeputeerde voor Cultuuur Zaken, Frank Croes, de tentoonstelling over architectuur en kunst van de Nederlandse Antillen, georganiseerd door Antilliaanse architectuur- studenten aan de Technische Hogeschool van Delft. Het doel van deze tentoonstelling (zie foto enige werken) is om zowel het Nederlandse als het Antilliaanse publiek bewust te maken van de waarde die de architectuur als culturele hoeksteen voor de zes eilanden met hun toerisme, handel en industrie heeft. De Amigoe berichtte destijds reeds uitvoerig hierover. De tentoonstelling is deze week in Cas di Cultura te zien.

KvV-congres handelt over staatkundige kwesties

Cadmu: Aruba binnen Antillen vasthouden

WILLEMSTAD— De gevolgen voor Curaçao bij uittreding van Aruba uit Antilliaans verband, zijn van een dergelijk ongunstige aard, dat de Curaçaose politici ernaar moeten streven Aruba binnen het staatsverband, dus in een Antillen van Zes te houden. Dat vindt de metaalwerkersbond CADMU. Valt dat echter niet te realiseren, dan moet Curaçao zich terdege beraden alvorens zij zich in het avontuur van een Antillen van Vijf stort.

De CADMU is van mening dat invoering van de aparte status voor Aruba, Curaçao nog wel eens parten kon gaan spelen. Een Antilliaans staatsverband bestaande uit de vijf eilanden Bonaire, Saba, St. Eustatius, St. Maarten en Curaçao, zal laatstgenoemde eiland in een financiële chaos storten, meent de CADMU. Zij oordeelt het daarom uit financieel-economisch oogpunt raadzaam te streven naar behoud van de huidige staatkundige structuur. Gezond verstand en historische achtergronden vormen hierbij eveneens belangrijke overwegingen. Mocht omwille van politieke redenen dit behoud onmogelijk blijken, dan waarschuwt zij daarnaast ook voor de deelname in een Antillen van vijf.

INSPRAAK

De metaalwerkersbond laakt overigens in een gisteren uitgegeven verklaring het gebrek aan inspraak van de kant van de Curaçaose bevolking. Zij wijst erop dat het Arubaanse volk in de gelegenheid is geweest zich over haar toekomst uit te spreken. Dit gebeurde niet alleen door middel van een referendum, maar viel tevens op te maken uit het verkiezingsresultaat van de Arubaanse partij MEP. "Stemmen op de MEP staat op Aruba gelijk aan kiezen voor een aparte status," aldus de CADMU. Iedereen weet hoe groot de MEP onderhand werd, voegt de bond hier veelbetekenend aan toe.

Op Curaçao ging daarentegen geen enkele politieke partij de verkiezingen in met staatkundige aangelegenheden in het partijprogramma. Over het algemeen is slechts bekend dat de Curaçaose politici in principe voorstander waren van een zesledige Antillen, maar daarna het zelfbeschikkingsrecht van Aruba erkenden en zich neerlegden bij een vijf-ledig verband, stelt de metaalwerkersbond.

Alhoewel experts waarschuwende geluiden lieten horen ten aanzien van de twee munteenheden en de boedelscheiding als voortvloeiend uit de nieuwe status van Aruba, wordt niets in het werk gesteld de Curaçaose bevolking zich gezien de te verwachten negatieve gevolgen, over haar toekomst te laten uitspreken. De CADMU uitte dan ook kritiek op de Curaçaose politici. Die zegden toe op de Ronde Tafel Conferentie geen beslissingen te zullen nemen zonder overleg met de bevolking, maar kwamen deze toezegging niet na. Het is derhalve aan de bevolking zelf om naar meer informatie over de toekomstige staatkundige structuur te vragen en ervoor te waken dat Curaçao benadeeld wordt, aldus de CADMU.

KvV-CONGRES

Ook de Kamer van Vakbonden buigt zich met name de laatste tijd over het vraagstuk van de toekomstige staatkundige structuur. Met het oog op ondermeer de snel naderende datum waarop Aruba haar status aparte krijgt, staat het jaarlijkse KvV-congres dit maal in het teken van de staatkundige structuur. In verband hiermee organiseerde de vakbondskamer een tweetal informatie-avonden voor het bestuur. Vorige week gaf Boelie van Leeuwen een uiteenzetting van diverse aspecten verbonden aan de komende veranderingen op staatkundig gebied. Morgen behandelen Clark Gomes Casseres, hoofd van het Bureau Oliezaken en mr. Irving Plantz, voormalig hoofd Financiën van het eilandgebied Curaçao, de financieel-economische gevolgen van een gewijzigde staatkundige structuur.

Het congres wordt vrijdagavond in het SSK-gebouw geopend. Zaterdag en zondag zullen de deelnemers zich bezighouden met verschillende onderdelen met betrekking tot het onderwerp van de staatkundige structuur. Het congres wordt met een plenaire vergadering afgesloten.

In de opzet van het congres kwam, mede naar aanleiding van de informatie die het KvV-bestuur in de afgelopen periode ontving, enige wijziging. Het was in eerste instantie de bedoeling vooral al een discussie-stuk over de staatkundige structuur op te stellen, aldus KvV-voorzitter Errol Cova. Nu echter werd besloten de drie experts die het bestuur van informatie voorzagen op zaterdag voor een werkvergadering uit te nodigen. Aan de hand van de discussies die tijdens de werkvergadering zullen ontstaan, zullen de deelnemers vervolgens hun standpunt formuleren. Deze formulering zal daags daarna, zondagmorgen, dienen als uitgangspunt tijdens een forumdiscussie. Voor de forumdiscussie zullen vertegenwoordigers van de verschillende Curaçaose politieke parti en worden uitgenodigd meldde Cova tot slot.

Remitido

Grammy award

(Karta abierto pa señor Norbert Hendrikse, direktor general di ATM)

EN KONEKSHON KU e presentashon di e show "The 26th Grammy Award" riba djasabra 10 di mart, lo sigiente:

TeleCuraçao a 'promo' e show hopi den kurso di e siman ku lo a present'e, i huntu ku mi hopi hende a prepara pa nan mir'e, ya ku e show aki tabata ampliamente komentá dor di tur medio di kominikashon. Personalmente ami a mira e show kaba, pero mi kier a mir'e un biaha mas. Ki grandi tabata mi sorpresa ora TeleCuraçao a haña ta bon di korta un gran parti di e show — net e parti ku Michael Jackson lo risibi algun Grammy mas — lagando nos tur babuku (lo bo ta di akuerdo ku mi ku Michael tabata e gran atrakshon di e show).

Mas grandi tabata mi sorpresa ora e dama anunsiadora a bisa: "Y asina ki, televidentes, TeleCuraçao a presenta e show kompleto di "Grammy Awards". Sabiendo ku e presentashon no tabata kompleto, m'a drei man, kohe telefon i yama 611288 (lokual ta boso number). Ora un dama a kontesta i identifiká ku ta ku TeleCuraçao mi ta papia, m'a yam'e 'bon 'nochi' i a kuminsa puntr'e ta di kon no a pasa e show den su totalidat. Sinembargo, mi no a haña ni chèns di kaba mi frase, pasobra e dama a sera e telefon den mi orea. M'a bolbe purba, i atrobe e señorita a kologá e telefon mientras mi ta papiando ku ne.

Sr. Hendrikse, mi pregunta ta: bo ta haña strano ku hende di Kòrsou ta prefera wak kanalnan di Venezuela en bes di Kòrsou? Ta ki klase di servisio TeleCuraçao ta ofresiendo e pueblo asina? Tal vez empleadonan di kanal 8 ta pensa ku e televidentenan no sa tòg ta kuantu 'award' Michael Jackson a haña kubidando ku tin 6 korant na Kòrsou. Ta duel mi ku e úniko kanal di televishon pa Kòrsou i Boneiru ta purba kohe dos pueblo kabes abou. Ora por, por, pero esaki si no por!

CORALINE M.J. MADURO

Don Boscoclub weer open na verbouwing

SAN NICOLAS — De Don Boscoclub in San Nicolas zal zaterdag na anderhalf jaar verbouwings- werkzaamheden zijn deuren weer openen. Met financiële steun van Federatie Antilliaanse Jeugdzorg en Cede- Antiyas werd ongeveer 35 duizend gulden aan de verbouwing besteed. De club verwacht binnenkort meer financiële hulp van het Nationale Jeugdfonds in Nederland.

De club wordt om 5 uur geopend met een poppenkast- voorstelling voor de kleintjes, gevolgd door een culturele show en tot slot een disco voor de jeugd. Vrijdag bestaat er gelegenheid de club te bezichtigen van half negen tot half tien 's avonds. Het huidige bestuur van de Don Boscoclub bestaat uit: voorzitter M. Vrolijk, vice- voorzitter E. Matthew, penningmeester R. Nicholson, secretaresse Y. Nyack en de leden D. Baly, E. Thode, M. Peterson, S. Paul, D. Leerdam en B. Peterson.

MANAGUA — De kiesgerechtigde leeftijd in Nicaragua is bij decreet verlaagd tot zestien jaar. De maatregel is niet van invloed op de leeftijd waarop Nicaraguanen voor de wet volwassen worden. Deze blijft 21 jaar. Het decreet maakt het mogelijk dat honderdduizenden jongeren kunnen meedoen aan de verkiezing van 4 november dit jaar, waarbij men een president, een vice-president en de 90 afgevaardigden van de constituerende nationale vergadering aanwijst.

ARUBA AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, La Fama, Piet Soda Fountain en Refresqueria Ingrid.

NOORD: Panaderia Turibana.

SAN NICOLAS: Nicolas Store; De Wit Stores in Sheraton hotel; Van Dorp in Americana; Holiday Inn Drugstore en Van den Berg Giftshop in Dr. Horacio Oduber Hospitaal.

KANTOORUREN: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 22950, 21639 en 22316.
Pageboy: 027-774.

Bankrek. nr.: 248-1 Barclays Bank.
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

BIOSCOPEN: geen voorstellingen

***

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).

***

BOTICA S: Oranjestad: Santa Cruz, tel.: 28028; San Nicolas: San Lucas, tel.: 45119.

***

WACHTREGELING DOKTOREN
San Nicolas en Savaneta: dokter E. Weststrate, via Centro Clinica San Nicolas, tel.: 48833.
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115).

***

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45/18.30-19.30 uur.

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden; dinsdag van 19.30-20.30 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano.

SPORT
VOETBAL (toernooi Copa Bicentenario Simon Bolivar): 20.00 uur Universal vs Centro Dep. Rooi Afó - Lago Sportpark.

VOETBAL (toernooi United Security Guard): 20.00 uur RCS vs Britania - Wilhelminastadion.

SOFTBAL: 19.15 uur Daimarie Stars vs Aragua Stars; 21.00 uur Aruba Video Center vs Ballantine CH - Wilhelminastadion.

***

WOENSDAG
DIVERSEN
WIT GELE KRUIS (consultatieburo's)
zuigelingenbureau
08.30-12.00 uur te Savaneta;
12.30-14.30 uur te Oranjestad.
(peuter- en kleuterburo's worden voortaan volgens afspraak gehouden)

KIWANIS: 19.30 uur dinner meeting - Trocadero.

BIBLIOTHEEK ALLIANCE FRANÇAISE: om de twee weken op maandag geopend van 16.00-18.00 uur - Bilderdijkstraat 13.

OPENBARE BIBLIOTHEEK (Oranjestad): openingstijden maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-12.00/13.30-20.00 uur; dinsdag van 09.00-12.00/13.30-17.00 uur; donderdagavond gesloten en 's middags open van 13.30-17.00 uur.

FILIAAL SAN NICOLAS: openingstijden maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-12.00/13.30-17.30 uur; dinsdag van 13.30-17.30 uur; donderdagavond de hele dag gesloten.

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARIO DAKOTA: dinsdag en vrijdag van 16.00-20.00 uur geopend.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Famia Planea): dagelijks van 08.00-12.00/13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardstraat 75, San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219/225.
Bij de praktijken in het Wit Gele Kruisgebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningstraat/Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 39C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenastraat 15, Dakota.
Centro di Bario Dakota, Pampoenastraat 19, tel.: 23822; donderdag: 08.00-10.00 uur.
Club Caiquetio, Paradera 47A, tel.: 24280; dinsdag: 08.00-10.00 uur.

BUREAU VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIJKHEDEN (Zuidstraat 7A, tel.: 23145): open maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

LIGA DI MARIA (San Nicolas): iedere maandagochtend van 08.00-12.00 uur kan pakjes Ayudo Social opgehaald worden - Milagrosa Center, Theresiaplein 6.

SHASA (Stichting Hulp aan Slechthorenden Aruba), Engelandstraat (Lionsgebouw t/o Eagleclub), is dagelijks geopend van 08.30-12.00/13.00-16.30 uur.

***

TELEARUBA

DINSDAG: 17.30 Mr. Magoo; 18.00 Little house on the Prairie (Little Woman); 19.00 Telenovela: Ronda de Piedra; 19.30 "13" Musical; 19.45 Segurdidad den Trafico; 20.00 Telenoticias; 20.30 Culturama (The Fruits of Love); 21.00 Telesport; 22.00 Hill Street Blues; 23.00 Resumen di Noticias; 23.05 Sluiting.

WOENSDAG: 17.30 Big Blue Marble; 18.00 Harold Lloyds; 18.30 Cisco Kid; 19.00 Telenovela: Ronda de Piedra; 19.30 Ripiti y Gana; 20.00 telenoticias; 20.30 Programna di Departamento Structura Statal; 21.00 Dynasty; 22.00 "60" Minutes (Painting the Town, Depo Provera, K-Two); 23.00 Resumen di Noticias; 23.05 Sluiting.

Betico Croes: we zijn olie-producerend land

Aruba deel landsdelegatie voor Lago-overleg met Exxon

ORANJESTAD — Aruba zal deel gaan uitmaken van de delegatie van de centrale regering die op 23 maart met de Exxon gaat praten over de toekomst van Lago op Aruba. Wie de Aruba- helft van de delegatie zullen vormen, is nog niet vastgesteld. Tevens zal Aruba met een eigen delegatie onderhandelingen gaan voeren met Exxon, Venezuela en Nederland over hetzelfde onderwerp.

Een sluiting van Lago zal namelijk onoverzienlijke schadelijke consequenties voor de socio- economische toestand van het eiland met zich meebrengen. Aldus verklaarde gisteren Betico Croes, als algemeen adviseur en leider van de MEP, na een paar dagen eerder voor de televisie te hebben laten horen dat de centrale regering zich ver van deze Lago- affaire diende te houden. Hij is van mening dat zolang de huidige centrale regering niet representatief is voor Aruba, gevallen van vitaal belang in overleg met het Arubaanse Bestuurscollege moeten geschieden.

Voordat wij samen met de regerings- delegatie naar Exxon stappen moet wel overeenkomst worden bereikt over een gezamenlijk campagne- plan dat uitgevoerd moet worden om de Shell voor Curaçao en de Lago voor Aruba te behouden, zo verklaarde Croes verder. Hij ging verder met te verklaren dat indien het zo ver mocht komen dat de Exxon geen perspectieven meer ziet in de Lago naar nieuwe alternatieven gezocht moet worden en nagegaan moet worden of Venezuela water in de wijn kan doen. Aruba zelf zal hoe dan ook doorgaan met al hetgeen tot zijn beschikking staat om er voor te waken dat de socio- economische situatie van het eiland niet onder dit alles gaat lijden.

De alternatieven zijn: de Exxon ervan overtuigen dat de Lago op Aruba blijft doordraaien en Venezuela ervan te overtuigen geen beleid te voeren dat de sluiting van de Lago kan veroorzaken. De wijze waarop Aruba de Lago kan overtuigen te blijven, is volgens Croes dat Aruba zelf een olie- producerend land wordt. Een souverein Aruba dat dan zijn eigen jurisdictie over bodem- rijkdommen kan voeren, zal namelijk aan Exxon een preferentie- behandeling kunnen geven bij de exploratie/exploitatie van olie.

Andere suggesties die Aruba in gedachten heeft, zijn aldus Croes — dat de Exxon zi n beleid (100 procent aandeelhouder in haar outlets) ombuigt, opdat Venezuela als aandeelhouder in de Lago kan deelnemen. Blijkt de Exxon hiervoor niet veel te voelen en gaat zij over tot sluiting van de Lago, dan denkt de heer Croes aan een joint- venture Aruba- Venezuela, waarbij een andere raffinaderij op Aruba de Venezolaanse olie gaat verwerken. Betico Croes stelde nog dat Venezuela zowel de Shell als Lago niet als "resource base" maar als "non- resource base" beschouwt. Hij wees daarbij op het beleid van olie- producerende landen die ertoe zijn overgegaan om de olie- verwerkings- procedure zo dicht mogelijk bij de oliebron te hebben (resource base). Als voorbeeld noemde hij Koeweit dat de Santa Fe- raffinaderij opkocht alsmede de benzinepompstations van de Gulf Oil. Volgens hem zal de overleving van Shell en Lago veilig gesteld kunnen worden als Venezuela in deze twee raffinaderijen gaat participeren en Shell en Lago een "resource base" worden.

Wat betreft de uitlating van SS- minister mr. ing. Ralph Richardson, zei de heer Croes dat zoals het status aparte- proces zich aan het ontwikkelen is wij inderdaad met socio- economische problemen komen te zitten (hij noemde als een voorbeeld de overdracht van de ambtenarij), maar dat betekent nog niet dat de status aparte niet haalbaar is. Hij vindt dat het status aparte- proces niet gekoppeld moet worden aan het Lago- probleem. De roep van Aruba voor zijn souvereiniteit dateert als van voor de komst van de Lago. Als de Lago weggaat met Aruba binnen of buiten het Antilliaans verband, blijft het eenzelfde zware socio- economische klap. Op dit moment al — zonder dat de status aparte zijn intrede heeft gedaan — is de situatie heel slecht en is men overgegaan tot inleveren.

Croes verklaarde dat tijdens het MEP- congres van afgelopen zondag een voorstel werd ingediend om bij de voortzetting van het congres op 8 april een resolutie te behandelen voor een inleverings- plan voor Aruba om de klap van de status aparte te kunnen opvangen.

Invaders-steelband naar carnaval in Nederland

ORANJESTAD — Tijdens het verblijf van de koningin en bestuursleden van het Antilliaanse Zomer Carnavalfestival in Nederland werden de nodige contacten gelegd om tijdens het carnaval in augustus ook een stukje van Aruba — het carnavals- eiland bij uitstek — te kunnen brengen.

Op Aruba is intussen de bekende steelband "The Invaders" begonnen met de nodige voorbereidingen om in augustus present te kunnen zijn, wanneer de Antillianen in Nederland carnaval vieren. In Nederland heeft men reeds enige shows kunnen regelen, terwijl met anderen nog onderhandeld wordt. Verwacht wordt dat ook "supporters" van de steelband meereizen. Het ligt in de bedoeling eind juli naar Nederland te gaan om op 4 augustus present te zijn in de carnavalsparade te Utrecht. Ook daarna zal aan de grote parade in Rotterdam worden deelgenomen, terwijl ook een optreden op het programma staat in Den Haag en Tilburg.

Deze reis kost geld en daarom wordt getracht een sponsor te zoeken. Voorts zullen enige shows worden gehouden op Aruba waarbij in juni gedacht wordt aan een show gecombineerd met een bier- festival. De mogelijkheid is niet uitgesloten dat nog enige andere Arubaanse artisten naar Holland gaan, zoals Lloyd Baptist.

Lydia Emerencia bij viering Vrouwendag:

Geen verbetering bij discriminatie vrouw

ORANJESTAD — Hoewel de discriminerende artikelen vorig jaar uit het Landsverordening Materieel Ambtenaren- recht (LMA) geschrapt zijn, is er nog geen wezenlijke verbetering gekomen. De gezagdragers van Aruba gebruiken als politiek argument voor het niet- werkelijk opheffen van deze artikelen de slechte economische toestand. Ja zelfs wordt er gezegd dat de zaak na 1986 teruggedraaid zal worden — vrouwen mogen wel meevechten voor Aruba's status aparte, maar worden dan naar huis gestuurd. Aldus Lydia Emerencia in haar toespraak tijdens de viering van de Internationale Dag van de Vrouw op Aruba.

Tijdens haar betoog vertelde Lydia Emerencia dat onder andere de handelings- onbekwaamheid van de vrouw in 1975 werd opgeheven, maar dat niet alleen wetten veranderd moesten worden, maar ook de mentaliteit van mannen zowel als van vrouwen. Langzamerhand wordt het isolement van vrouwen doorbroken, hetgeen ook te zien is aan de belangstelling die deze derde viering weer gekregen heeft van mannen zowel als van vrouwen.

Tot slot vestigde ze de aandacht op twee probleem- groepen die nog meer gediscrimineerd worden dan de anderen, namelijk de ongehuwde moeders en de dienstmeisjes (vooral de buitenlandse), zowel door de wet als in het dagelijkse leven. Vrouwen voelen zich, vooral met de laatste groep, niet voldoende solidair.

Er zijn nog veel zaken in onze samenleving — aldus Lydia Emerencia — waarmee we het niet eens zijn, maar waarover we te weinig onze stem laten horen, zoals verkrachting, miss- verkiezingen, ongelijkheid binnen het huwelijk, enzovoorts. Er moeten oplossingen komen voor verschillende zaken zoals bijvoorbeeld gratis crèches, gesubsidieerd door het gouvernement en opvanghuizen voor vrouwen in probleem- situaties.

De viering in Centro di Barrio Dakota bestond verder uit de voordracht van gedichten door Filomena Wong, liedjes door Eveline Hessels en een presentatie van Teatro Foro over de nog vaak heersende afhankelijke positie van de getrouwde vrouw op Aruba.



Zakenvaria

BIJ UNITED Security Insurance op Aruba werd mevrouw Marcia Tromp (zie foto), speciaal belast met levens- verzekeringen, uitgeroepen tot de beste agente. Het is niet de eerste maal dat mevrouw Tromp door haar werk op de voorgrond treedt. Zij mocht haar speciale onderscheiding uit handen van USI- manager J.R. Silva in ontvangst nemen.

Expositie bij lustrum van FCCA

ORANJESTAD — De Stichting voor de Volkshuisvesting op Aruba bestaat deze week 5 jaar.

In verband hiermee heeft de Arubaanse Voorlichtings Dienst een televisie- programma samengesteld dat morgenavond negen uur op TeleAruba zal worden vertoond. Aan het programma verlenen hun medewerking: Ito Tromp, Radio Kelkboom (muziek), Eddy Tromp (audio), de montage- ploeg van TeleAruba, Anthony Maduro, Albino Tromp en Carlos Bikker van de FCCA. Voorts zal FCCA voor de Arubaanse gemeenschap een expositie houden in zijn kantoor te Sabana Blanco. Deze expositie geeft een beeld van de FCCA-projecten en zal van 20 tot 23 maart te bezichtigen zijn van vijf uur's middags tot zeven uur's avonds.

KvK en ATIA naar rechter om uitzending af te dwingen

ORANJESTAD — De Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba en de Arubaanse Vereniging voor Handel en Industrie hebben door hun advocaat mr. Arie Swaen bij het gerecht in eerste aanleg op Curaçao een verzoek ingediend voor een kort geding tegen de Antilliaanse Televisie Maatschappij (ATM).

Dit kort geding houdt verband met het feit dat de directeur van de ATM, Norbert Hendrikse, geweigerd heeft een programma van de Kamer en ATIA — dat wel voor TeleAruba werd uitgezonden — voor TeleCuraçao uit te zenden. De handel en ATIA hadden de ATM tot vrijdagavond gegeven om dit alsnog uit te zenden aan welk verzoek niet werd voldaan. De eisers wensen een geen uitstel duldende voorziening bij voorraad tegen de ATM. De ATM wordt er van beschuldigd het programma op maandag 5 maart niet voor TeleCuraçao te hebben uitgezonden, terwijl ook aan het via telex gedane verzoek geen gevolg door de ATM werd gegeven.

De eisers zijn van mening dat het hier een actueel onderwerp betreft tussen het plaats hebben van de gebeurtenis welke tot dit programma aanleiding heeft gegeven en het uitzenden van het programma moet daarom zo min mogelijk tijd verlopen, wil de waarde ervan, in het bijzonder met betrekking tot het behoud van de actualiteit, niet geheel verloren gaan. Door het niet uitzenden van het programma — ook niet na de aanmaning daartoe — wordt de ATM beschuldigd zich van wanprestatie te hebben schuldig gemaakt.

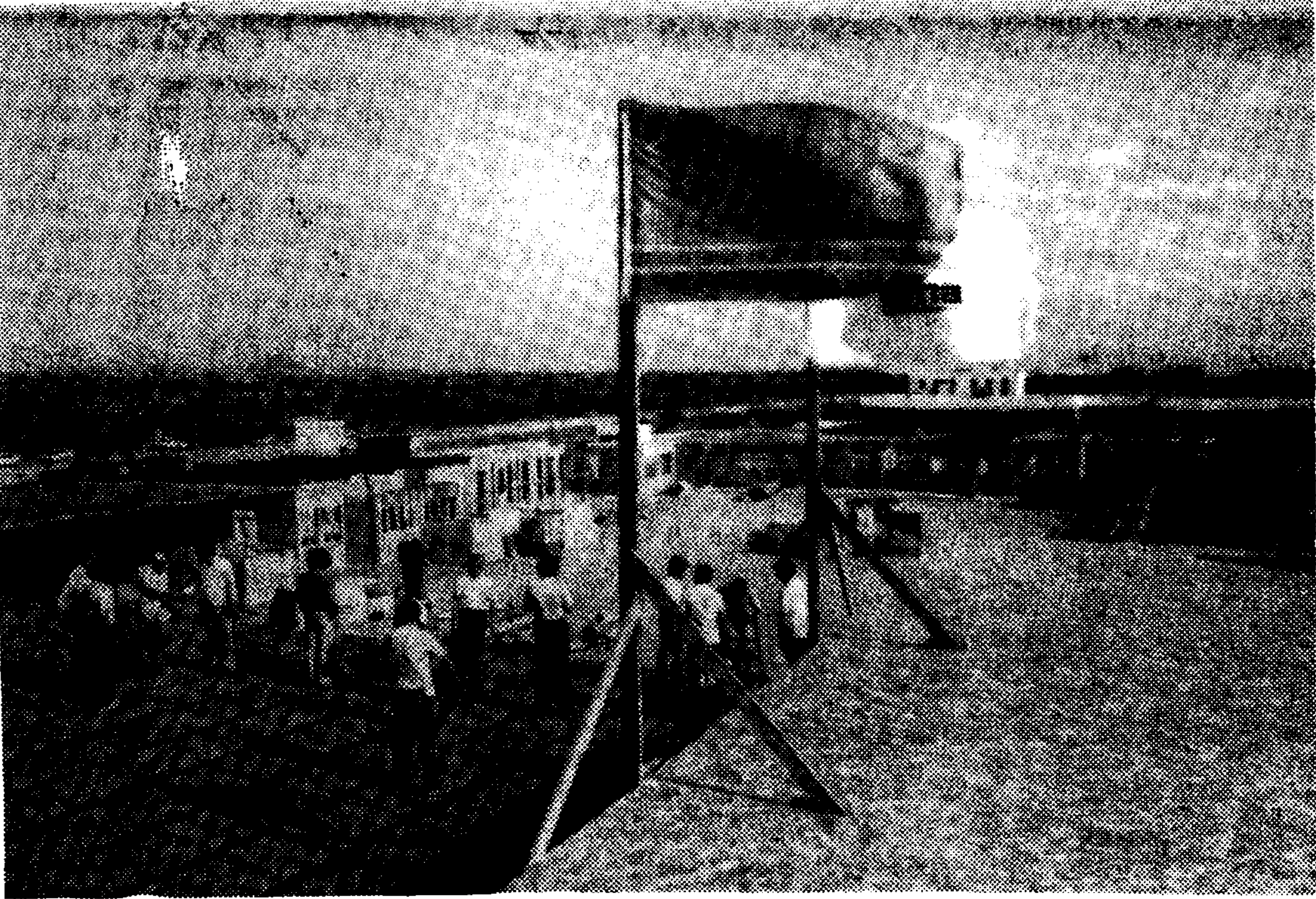
Kamer en ATIA vragen de rechter om de ATM te veroordelen om twee dagen na betekening van het te wijzen vonnis het betrokken programma alsnog via TeleCuraçao uit te zenden en wel tussen zeven en negen uur 's avonds (de zogenaamde "prime time") zulks op een verbeurte van een dwangsom van tien miljoen voor iedere dag dat de ATM in gebreke blijft aan het vonnis te voldoen.

Jeugdsongfestival in overvol Cas di Cultura

ORANJESTAD — In een overvolle Cas di Cultura had de eerste pre- finale plaats van het zangfestival Voz- I- Landia Escolar, ditmaal voor de schoolkinderen van 6-9 jaar. Van de 16 deelnemers koos de jury er 8 uit die op 8 april in de grote finale in het Americana Aruba hotel zullen uitkomen. De 8 geselecteerde finalisten zijn: Cesar Olarte, Sue-Jeen Dania, Mayrene Helmeyer, Anna- Lucrecia Houtman, Druselle Croes, Anouska Dandlau, Julisa Werleman en Rebecca Boyé. Op zondag 25 maart om 5 uur zal eveneens in Cas di Cultura de pre- finale zijn voor de leeftijds- categorie 10-13 jaar.

Handtas geroofd van voetgangster

ORANJESTAD — Een 62- jarige vrouw deed aangifte bij de politie dat toen zij in de avonduren in de Oranjestraat te Oranjestad liep een onbekende man op haar afkwam en haar tas uit de hand rukte. In de tas bevond zich een geld- bedrag van 250 gulden, enige sieraden en papieren. De dader wist te ontkomen. De vrouw gaf als signalement dat de man bruin van kleur was, 1.80 meter hoog, en gekleed in creme hemd, blauwe jeans en witte keds. De politie zocht de omgeving af maar vond niets.



ORANJESTAD — Een overzicht van het in aanbouw- zijnde psychiatrisch centrum op Aruba bij het bereiken van het hoogste constructie- punt door Bouwmij Aruba. Het centrum, dat voor een bedrag van drie miljoen gulden uit het Meerjarenplan- fonds gefinancierd wordt, zal in december gereed moeten zijn.

Jeugdtenniscompetitie met 24 wedstrijden begonnen

ORANJESTAD — De Arubaanse jeugdtennis- kampioenschappen zijn in het afgelopen weekeinde van start gegaan met de eerste 24 wedstrijden. Totaal zijn er 97 deelnemers, van wie 40 meisjes en 57 jongens.

De winnaars in de respectievelijke leeftijds- klassen zullen Aruba vertegenwoordigen tijdens de Antilliaanse jeugd- kampioenschappen welke in het weekeinde van 26 tot en met 29 april op Curaçao worden georganiseerd.

Hierbij de uitslagen van de wedstrijden in het afgelopen weekeinde: Derrick Christiaan - Danilo Bardouille 7-5, 1-6, 7-5; Alvin Flanegin - Paul Henriquez 6-1, 6-1; Theron Swaen - Gene Hodgson 6-1, 6-1; Onno van Romondt - Gregory Laclé 6-2, 6-1; Arnold Mohamed - Elias Vrolijk 6-0, 6-3; Nathaly van Romondt - Jo- Ann Every 6-3, 6-3; Oliver Clark - Armin Solognier 6-3, 6-2; Yvonne Escalona - Aisha Thiel 6-0, 6-0; Walter Mohamed - Pieter Knot 6-4, 6-1; Erlyn Thiel - Vivian Laclé 6-0, 6-0; Charmaine Ruiz - Jerina Martinus 6-0, 6-0; Conny van Niel - Olgita Berkley (Van Niel bij default); Liza Arends - Indira Solognier 6-1, 6-0; Marcel Celaire - Michael van de Poel 6-1, 6-0; Gabo Mansur - Michel Frank 7-6, 6-3; Frans Ponson - Maurice Jansen 6-0, 6-0; Arjan Welmers - Paul Flemming 6-2, 6-4; Robert Lieveld - Robert Ellis 6-0, 6-0; Gerold Vingal - Derrick Christiaans (Vingal bij default); Dave van Romondt - Daniel Driessen 6-0, 6-0; Arnold Mohamed - Brian Albus 6-0, 6-0; Theron Swaen - Randolph Ruiz 6-0, 6-1; Liza Arends - Charmaine Ruiz 7-6, 3-6, 6-2; Ilonka de Mey - Marjorie Perez 6-0, 6-0.

BC post belangstelling vrijwillige brandweer

ORANJESTAD — Bij aanbieding van de Eilands- begroting 1984 liet het Arubaanse Bestuurscollege de Eilandsraad weten dat in het kader van het terugdringen van zowel de personele als materiële uitgaven een studie zou worden gemaakt naar de mogelijkheden van het in het leven roepen van een vrijwillig brandweer- korps ter ondersteuning van het huidige korps beroeps- brandweer in geval van brand en calamiteiten. Deze studie schijnt inmiddels afgerond te zijn, want het BC zal een dezer dagen via de pers oproepen doen om te zien of er onder de bevolking voldoende belangstelling bestaat voor een vrijwillige brandweerkorps. Gegadigden moeten bereid zijn zich te onderwerpen aan de gestelde geneeskundige keuring voor brandweer- personeel. Uit de begroting 1984 blijkt dat het eilandgebied voor de beroepsbrandweer aan personeelskosten en sociale lasten ruim 3.1 miljoen gulden betaalt.

Uit een gesprek met opperbrandmeester ing. Juan Lopez bleek de Amigoe dat het instellen van een vrijwillige brandweer reeds enige jaren onderwerp van gesprek uit maakt. Niet alleen kan dit kostend- besparend werken, maar ook de bezetting van de beroepsbrandweer, waar de laatste jaren geen aanvullingen hebben plaats gehad in verband met de personeelsstop, kan hierdoor verstevigd worden. Wanneer blijkt dat er belangstelling bestaat kan met een groep van twintig worden begonnen voor opleiding tot vrijwillige brandweer.

Rozenkruisers-jaar

SAVANETA — De Rozekruisers van het Aruba Chapter Amorc zullen op zondag 18 maart het Egyptische nieuwe jaar symbolisch herdenken. Het ceremonieel begint om 5 uur in het Amorc- gebouw te Savaneta 202. Tijdens het ceremonieel zal een aantal officials worden geïnstalleerd. Dit zijn mej. G. Richard (master), mej. A. Paesch (chairman), mej. E. Fujooah (master deputy) en de heren G. Antoin (guardian), J. Hill (guardian) en C. Dake (kapelaan).

ORANJESTAD — Een toeriste in een der grote hotels meldde bij de recherche diefstal uit een door haar gehuurde auto, die op de parkeerplaats van het hotel stond. In de auto had zij, volgens haar zeggen, haar tas achtergelaten met vijf armbanden, een hanger en oorbellen ter waarde van 3730 gulden. Zij had de auto 's morgens om elf uur geparkeerd en constateerde 's avonds om half zeven dat haar tas gestolen was uit de auto die — ondanks de tas met waardevolle spullen — niet afgesloten was.

Schietverenigingen aan gouverneur:

Schietsport in gevaar door gebrek munitie

ORANJESTAD — Alle schietverenigingen van Aruba, te weten de Aruba Schietbond, Aruba Gunclub, Tiro Fijo Schiet- vereniging, Aruba Shooters, Aruba Schiet- vereniging en Pova Schiet- vereniging, hebben door tussenkomst van de minister van Justitie een verzoekschrift bij de gouverneur van de Nederlandse Antillen ingediend. De bemiddeling van de eerste burger van de Antillen wordt ingeroepen omdat er niet voldoende wapens beschikbaar zouden zijn voor de schiet- verenigingen op Aruba, die daardoor hun sport ten dode opgeschreven zien.

Gewezen wordt op het feit dat zij zowel eilandelijk, landelijk als internationaal de schietsport bevorderen. Dat men daarbij afhankelijk is van de invoer van vuurwapens en munitie al dan niet via wapenhandelaars. Dat voor de regelmatige oefeningen ter voorbereiding aan de deelname in de diverse toernooien een voldoende voorraad aan wapens en vooral munities onontbeerlijk is.

De schiet- verenigingen op Aruba ondervinden echter de laatste tijd ernstige stagnatie doordat er gebrek aan voorraad bestaat. De schiet- verenigingen weten niet waarom, doch wel werd van wapenhandelaars vernomen dat sinds 2 januari de invoer- consenten niet meer worden verleend. Getracht werd een gesprek hierover te hebben — diverse pogingen ondernomen — met het plaatselijk hoofd van politie, doch dit is mislukt.

De verenigingen op Aruba zijn van mening dat kennelijk zonder enige wettelijke grond noch motivering een feitelijk verbod op de beoefening van de schietsport wordt of is opgelegd. Hierdoor hebben de Arubaanse verenigingen geen kans gehad om zich behoorlijk voor te bereiden op de dit komend weekeinde te houden landelijke schietwedstrijden op Curaçao.

De Arubaanse verenigingen — die de bemiddeling van de gouverneur inroepen — zijn van mening dat wanneer deze toestand dreigt voort te duren dit de genadeslag wordt voor de schietsport op Aruba.

Expositie van Maria de la Torre

ORANJESTAD — In Aruba Concorde hotel zal vanaf morgen een expositie te bezichtigen zijn van schilderijen van Maria de la Torre. De opening is morgenavond 8 uur in de main- lobby van het hotel.

Rummenige wellicht naar Inter Milan

MUNCHEN — Karl- Heinz Rummenigge zal volgend seizoen voor Internazionale Milaan spelen. De 28-jarige aanvoerder van Bayern Munchen en het Westduitse elftal heeft gisteren Jupp Derwal, de trainer van de nationale ploeg, telefonisch op de hoogte gesteld van zijn plan naar Italië te vertrekken. Volgens Rummenigge is de transfer- overeenkomst vrijwel voltooid. Hij behoeft nog slechts zijn handtekening te plaatsen onder het contract dat hem een jaar- salaris van bijna 1,4 miljoen gulden (Ant. crt.) garandeert.

Bayern Munchen, dat met de Milanese club nog niet gesproken heeft over de hoogte van de transfer- som, zal voor Rummenigge een vergoeding vragen van tien miljoen mark, ruim zes miljoen Antilliaans. "Voor een bedrag dat onder de tien miljoen mark ligt", vertelde Bayern-voorzitter Willy Hoffmann, "behoeft Inter niet met ons te komen praten".

Naast Internazionale, nu zesde in de Italiaanse competitie met zes punten achterstand op lijst- aanvoerder Juventus, hebben ook Fiorentina en Torino belangstelling voor Rummenigge. Inter echter heeft als enige concrete voorstellen gedaan en schijnt de gevraagde som op tafel te kunnen leggen, want de club was bereid voor de Braziliaanse aanvoerder Socrates vijf miljoen dollar te betalen. Socrates wilde Brazilië niet verlaten. Inter Milaan heeft al twee buitenlanders onder contract, een te veel volgens de Italiaanse regels. Van het tweetal middenvelders, Hansi Muller en Ludo Coeck zal er dus één overbodig worden.

Het contract voor Rummenigge biedt hem nog een aantal bijkomstigheden als een auto, een huis en een kindermeisje. Beslissend voor de ster van Bayern is echter geweest dat dit aanbod mogelijk zijn laatste kans is naar Italië te vertrekken. De Italiaanse bond namelijk wil per 30 juni de grenzen weer sluiten voor buitenlandse voetballers. Dat ook is de reden dat de Italiaanse clubs, die nog niet in het bezit zijn van spelers als Platini, Falcao, Toninho Cerezo en Boniek, zich inspannen om die achterstand in te lopen.

De transfer van Karl- Heinz Rummenigge naar Milaan wordt veruit de duurste transfer binnen Europa. Wanneer Bayern Munchen inderdaad de verlangde zes miljoen gulden krijgt, benadert Rummenigge de ruim vijftien miljoen, die Barcelona voor Diego Maradonna betaalde. In eigen land is Rummenigge na zijn transfer, met een contract voor drie jaar in Milaan, de onbetwiste koploper. Het "record" staat sinds vier jaar op naam van Bernd Shuster, die voor 2,3 miljoen van Koln naar Barcelona ging. Hansi Muller, twee jaar geleden door VFB Stuttgart aan Inter verkocht en bij de komst van Rummenigge waarschijnlijk overbodig, kostte 1,4 miljoen gulden. Bayerns verkoop- record is tot nu toe Paul Breitner, die in 1975 voor 1,7 miljoen gulden naar Real Madrid ging.



ORANJESTAD — Alhoewel er nog maar een wedstrijddag te gaan is, is nu al zeker dat Roger Jurriens de absolute winnaar van de Aruba Boardsailing Club 1984 is en zijn windsurf- titel prolongeert. Afgelopen zondag bewees hij door 2 van de 3 manches te winnen de beste te zijn. De uitslag van het dag- klassement was in overeenstemming met het algemeen klassement. Met nog 1 wedstrijddag voor de boeg ziet de top van het klassement er als volgt uit: 1.Roger Jurriens 9 punten, 2.Evert Bongers 29.1, 3.Teun Ammeraal 57.6, 4.Jan van Beest 65.4 punten, 5.Henk Bakker 91.1. Bij de foto: windsurfkampioen Roger Jurriens in actie.

Spaans voetbal

MADRID — In het Spaanse voetbal werden op de 27e wedstrijddag de volgende uitslagen geboekt: Real Sociedad-Zaragoza 2-1, Espanol-Cadiz 1-1, Valencia-Salamanca 1-0, Malaga-Barcelona 0-1, Real Madrid-Sevilla 2-2, Valladolid-Osasuna 0-1, Gijon-Mallorca 0-3, Betis-Atletico de Madrid 1-0 en Murcia-Aletico de Bilbao 0-1. Atletico de Bilbao voert de ranglijst aan met op de tweede plaats Real Madrid. Beide ploegen hebben 38 punten verzameld, maar het doelpunten- gemiddelde van Atletico is beter. Op de derde plaats staat Barcelona met 35 punten.

Van Bracht wint EK driebanden

LEUVEN — Rini van Bracht is gisteren in Leuven voor de eerste keer in zijn biljartloopbaan Europees kampioen driebanden geworden. Hij versloeg in de finale de Fransman Egidio Vierat. De beslissing viel pas in de tweede verlenging. Van Bracht won de eerste set met 25-19 in 19 beurten, Vierat zegevierde in de tweede set eveneens met 25-19 in 20 beurten. De eerste verlenging eindigde gelijk: 1-1. De uit Waalwijk afkomstige van Bracht (36) won tenslotte de tweede verlenging.

ORANJESTAD — In het Little League Ballpark kwamen de gehandicapten van school Dununmaan en Centro Sjaburuiri in een softbal- wedstrijd tegen elkaar uit. Bij een achterstand van 3-6 wist Sjaburuiri in de laagste slagbeurt — als thuisclub — 4 runs te maken en op deze wijze met 7-6 te winnen. Volgende maand zal een derde wedstrijd tussen deze twee ploegen worden gespeeld. Bij de foto: het team van Sjaburuiri met de gewonnen trofee in het midden.



In tennis- toernooi Rotterdam

Acties gevreesd bij komst Zuid-Afrikaan

ROTTERDAM — De organisatie van het internationale tennistoernooi van Rotterdam, is niet onverdeeld gelukkig met de komst van de Zuidafrikaan Kevin Curren. Ahoy- directeur Hoekwater heeft Marshall Happer van de overkoepelende tennisraad in New York telefonisch op de hoogte gebracht van het feit dat Currens' komst anti-apartheidsdemonstraties zal uitlokken.

De tennisraad is gevraagd de momenteel in Brussel spelende Zuid- Afrikaan daarvan in kennis te stellen. Curren kan dan zelfstandig besluiten of hij al dan niet naar de Maasstad komt. Een visum zal hem niet worden geweigerd, heeft minister van den Broek van Buitenlandse Zaken toegezegd.

De Rotterdamse wethouder van sport, Ries Jansen, heeft tegenover het Komitee Zuidelijk Afrika en de werkgroep Rotterdam Tegen Apartheid verklaard dat de gemeente zich gebonden acht aan het standpunt van de Nederlandse regering. Dat heeft tot schriftelijke vragen geleid van het raadslid Els Boxhoorn-Bot (PSP/PPR). De fractievoorzitter van de PvdA heeft in een brief aan het college aangedrongen de deelname van Curren alsnog te verbieden.

De actiegroep Rotterdam tegen apartheid heeft gisteren gedemonstreerd voor het hoofdkantoor van de ABN, de voornaamste sponsor van het evenement. De demonstraties tijdens het toernooi zullen niet in het sportpaleis zelf, maar bij de ingangen plaatsvinden.

Twee jaar geleden liep een demonstratie in Amsterdam tegen de aanwezigheid van dezelfde Curren uit op een handgemeen tussen publiek, organisatoren en demonstranten. In het gesprek met de anti- apartheidsbeweging merkte Hoekwater op, dat als iets dergelijks weer zou gebeuren, hij niet kan instaan voor de veiligheid van de betogers.

De directeur van het sportpaleis heeft toegezegd dat als Curren komt, hij een gesprek tussen de Zuidafrikaan en de aktievoerders probeert te arrangeren.

Italiaans voetbal

ROME — Op de 22e speeldag in de Italiaanse voetbalcompetitie zijn de volgende resultaten geboekt: Catania-Avellino 1-1, Florentina-Verona 2-0, Internazionale van Milan-Pisa 3-0, Lazio van Roma-Milan 0-0, Napoli-Roma 1-2, Sampdoria uit Genua-Juventus van Turijn 1-1, Torino-Genoa 2-1 en Udinese-Ascoli 1-1.

Zaterdag bij Corsow-bridge marathon

WILLEMSTAD — Bridgeclub Corsow houdt zaterdag 17 maart zijn marathon, in verband waarmee de wekelijkse bijeenkomst van vrijdagavond komt te vervallen. Tot uiterlijk donderdag kunnen belangstellenden zich opgeven voor deelname aan de marathon en wel bij S. van der Ende (tel. 674156 of 76077).

De uitslag van de tweede paren-copmpetitie van 9 maart was als volgt: 1 dames Henriquez-Schnitger met 63,99 procent, 2 heren Van der Pol-Serphos 59,52 %, 3 echtparen Maas 58,33 % en Bergsma 58,33 %, 5 hrn Boxhoorn-Brouwer 53,27 %, 6 dames Kooy-Wansink en hrn Bok-Sewrajsing 50,60 % en 8 ep Roger 50,30. De overige echtparen scoorden minder dan 50 %. De derde competitieavond wordt dus gehouden op vrijdag 23 maart, zoals gewoonlijk te Scherpenheuvel.

Junior geeft Nacional les

BOGOTA — De Colombiaanse sub-kampioen Junior van Barranquilla heeft Atletico uit Medellin een voetballesje gegeven en met 4-0 gewonnen. Het was een der wedstrijden van de derde wedstrijddag van de competitie. Junior wordt geleid door de Argentijnse trainer Jose Varacka en heeft nu zes punten en staat daarmee alleen op de eerste plaats in de eerste klasse met vijftien clubs.

Tweede partij tweekamp remise

MOSKOU — De tweede partij van de tweekamp schaken tussen Kasparov en Smislov, is vandaag zonder verder spelen in remise geeindigd. De partij was gisteren afgebroken.

Het voorstel tot de punten- deling kwam van de 62- jarige Smislov.

De stand in deze finale- partij van het kandidaten- toernooi is hiermee op 1-1 gekomen. De tweekamp omvat in totaal zestien partijen.

Oud- wereldkampioen Smislov verraste in de Tarrasch- verdediging van het dame- Indisch zijn tegenstander op de dertiende zet met een konings- manoeuvre. Tot de 22e zet bleef Smislov hierdoor in het voordeel.

Hierna slaagde Kasparov erin met een tijdelijk pion- offer een verdediging op te bouwen, waaruit bij het afbreken van de 41e zet een weliswaar dynamische, maar vrij gelijkwaardige stelling was ontstaan.

Analyses moeten nu uit gaan wijzen of Smislov in de middenfase van de strijd wellicht de juiste voortzetting op de winst heeft gemist.

De derde partij van de tweekamp staat voor morgen op het programma.

Opmerkelijk voorstel bondscoach Derwall

HANNOVER — De coach van het Westduitse elftal Jupp Derwall heeft gisteravond voor de televisie een opmerkelijk voorstel gelanceerd. De bondscoach was van mening dat spelers die weigeren voor het nationale elftal uit te komen, geschorst zouden moeten worden voor de competitie. Derwall koppelde het weigerachtige gedrag aan de exorbitante salarissen, die de spelers bij de clubs verdienen. "Eigenlijk hebben wij de weigeraars nodig om het sterkste elftal op de been te kunnen brengen. Maar zij verdienen waarschijnlijk zoveel geld bij de club, dat zij niet meer voor het nationale elftal behoeven uit te komen".

Cristal wint van Melgar met 3-2

LIMA — In groep 5 van het Copa Libertadores-voetbaltoernooi heeft Sporting Cristal met 3-2 gewonnen van Melgar. Deze Peruviaanse derby tussen de kampioen en de subkampioen leverde een levendige wedstrijd op. Er kwamen 20.000 mensen naar kijken. Melgar won de eerste ontmoeting tussen beide ploegen met 2-1.

Sport in het kort

VOETBAL/MUENCHEN — Klaus Augenthaler heeft zijn contract bij Bayern Muenchen met drie jaar verlengd. De 26-jarige libero is daarmee na Michael Rummenigge de tweede speler van Bayern, die akkoord gaat met verlenging van de looptijd van de arbeids- overeenkomst.

VOETBAL/ROTTERDAM — Eredivisie- club Excelsior heeft voor contract- speler Ad Bijl een ontslag- aanvraag ingediend.

SCHAKEN/SOTSJI — Irina Levitina heeft haar tweede overwinning behaald in de finale van het kandidaten- toernooi voor dames. Na 64 zetten gaf haar landgenote Lidia Semjonova de afgebroken derde partij op. Levitina leidt na drie duels met 2,5 tegen 0,5.

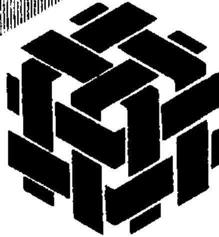
ATLETIEK/SYDNEY — Steve Ovett heeft zijn tweede nederlaag in een week te pakken. De wereld- recordhouder op de 1500 meter moest in Sydney zijn meerdere erkennen in de Australiër Michael Hillardt. Hillardt finishte in 3.34.20, Ovett noteerde 3.35.36. Eerder deze week had de Nieuwzeelander Donoghue de Brit al op diens specialiteit verslagen.

VOETBAL/KAISERSLAUTERN — Manfred Kraft heeft zijn verbintenis als trainer van FC Kaiserslautern met een jaar verlengd. De 46- jarige trainer trad op 2 november 1983 in dienst van de club als opvolger van Dietrich Weise, die op eigen verzoek vertrok.

VOETBAL/ABIDJAN — Algerije en Nigeria zijn door de Afrikaanse voetbalbond (AFC) elk beboet met ruim 10.000 gulden (Ant. crt.) na het gelijkspel in een wedstrijd voor de Afrikaanse beker. Het duel in Bouake (Ivoorkust) leidde ertoe dat zowel Algerije als Nigeria de halve finales van het toernooi bereikten ten koste van Malawi. AFC- voorzitter Tessema vond het een beschamende vertoning en verklaarde dat beide ploegen geen inzet hadden getoond om de wedstrijd te winnen. Lichamelijk contact werd gemeden en doelgerichte schoten kwamen niet voor.

VOETBAL/VALLADOLID — Na de thuis- nederlaag afgelopen weekeinde in de Spaanse competitie tegen Osasuna is trainer Jose- Luis García Traid bij Valladolid op staande voet ontslagen. Ook de voorzitter van de in een crisis verkerende club, Gonzalo Alonso de Paz, wilde zijn functie neerleggen, maar dat werd niet aanvaard. Fernando Redondo is de nieuwe trainer van Valladolid.

BOKSEN/NEW YORK — De Zuidafrikaan Gerrie Coetzee heeft de wereld- titel in het zwaargewicht (WBA- versie) op het spel gezet tegen de Amerikaan Larry Holmes. Het gevecht zal plaatsvinden op 1 of 8 juni in Las Vegas. Holmes is oud- wereldkampioen van de WBC. Hij deed enkele maanden geleden vrijwillig afstand van zijn titel. Holmes bokst voor een gage van ruim twintig miljoen gulden. Voor Coetzee zou het gaan om een bedrag van 4,7 miljoen gulden (Ant. crt.).



BELANGRIJKE VORDERINGEN IN PLAN FORMULE 1 RACES

Dit weekeinde tekening contract met coureurs

Grand Prix van Curaçao bepaald op 28 oktober

WILLEMSTAD — De organisatie van formule 1 auto-races op Curaçao is nagenoeg in kannen en kruiken. Naar organisator Paul Wederfoort vanochtend aan de Amigoe meedeelde hoopt hij komend weekeind het contract te tekenen met de heer Ecclestone, vertegenwoordiger van de rennersstal. Van het bestuurscollege is al groen licht ontvangen voor de afhandeling van zaken.

Reeds geruime tijd loopt de heer Wederfoort met het plan rondom op Curaçao formule 1 races te organiseren. Hij heeft daarvoor informatie ingewonnen, ondermeer in Zandvoort waar jaarlijks een grand prix wordt verreden. Vervolgens heeft hij de nodige contacten gelegd.

Zijn inspanningen zijn in die zin al gehonoreerd dat hij bericht heeft ontvangen uit Parijs dat in principe 28 oktober dit jaar is geprikt voor de eerste Grand Prix van Curaçao. In beginsel wordt ervan uit gegaan dat er vijf jaar lang elk jaar een grand prix wordt gehouden. De mogelijkheid bestaat ook dat dit wordt verlengd daarna, maar dat hangt allemaal af van de ontwikkelingen tijdens de eerste keren.

Met het eilandgebied Curaçao is overeengekomen dat die over de brug komt met de benodigde gelden voor aanpassing van de infrastructuur. Aan verbetering van het wegennet en aanleg van vangrails zal een bedrag benodigd zijn van ongeveer twee miljoen gulden. Daarnaast zal het eilandgebied zorgen voor additionele voorzieningen als ambulances en brandweer.

Met meer instanties wordt voorzichtig al overleg gepleegd over een totale aanpak van deze organisatie. In het bijzonder noemde de heer Wederfoort de verzoeken om een snackbar of een biertent te mogen beheren langs de route van de race track. Hoewel oktober nog maar enkele maanden verwijderd is, dendert de heer Wederfoort dat alles voordien in orde kan zijn.

De route gaat door de stad: gedacht wordt aan een route van exact 3544 meter, die deels door de stad loopt, langs het Waaigat, het Julianaplein, en naderhand via de St Anna boulevard terug. De organisatie van computeren dergelijke, die bij zo'n wedstrijd horen, zal worden ingevlogen. Voor de tijdwaarneming alleen al komt de firma Longines met alle apparatuur en daarvoor reizen dan 250 man mee.

Er wordt ervan uitgegaan dat alle 26 formule 1 racers mee zullen doen. Onder die namen prijken beroemdheden als Piquet, Fittipaldi (met een come back), Niki Lauda, Eddy Sheaver, Johnny Cecoto (uit buurland Venezuela). Die rijden alle grand prix's af.

Voor de organisatie alleen als zijn 1200 kamers nodig. Dan worden nog niet meegerekend de vele duizenden liefhebbers van de autoracerij die naar Curaçao willen komen van het hele Amerikaanse continent alsook de journalisten die deze wedstrijden plegen te verslaan. In Miami was er kort geleden een kleine grand prix die maar liefst 4200 journalisten van heinde en verre aantrok.

Omdat de lokale hotels dit niet kunnen bolwerken vindt er op dit ogenblik onderhandelingen plaats met vertegenwoordigers van enkele scheepvaart- maatschappijen. Hen is gevraagd om te zorgen voor cruise- schepen die die dagen in de Curaçaose haven liggen om er de vele eilandbezoekers in onder te kunnen brengen. Naar de heer Wederfoort vertelde ligt daar een flinke financiële hap die binnen niet al te lange tijd opgebracht moet worden. De financiering daarvan is nu een groot probleem nog, omdat het om een flink bedrag gaat.

Kort geleden was de heer Kosmic die een belangrijke rol in dit geheel speelt op Curaçao om de zaken door te nemen. Dit weekeinde verwacht de heer Wederfoort zijn handtekening te kunnen zetten onder een accoord met de heer Ecclestone die de organisatie Focus (Formule One Constructors Association) vertegenwoordigt en de belangen behartigt van de coureurs. Vanaf dat moment zijn de belangrijkste obstakels genomen voor een verdere afhandeling van zaken.

Het wordt nu zaak om de promotie van de zaak ter hand te nemen. Daarover zijn al contacten gelegd met vertegenwoordigers van luchtvaart- maatschappijen. De ALM kan alleen de toevoer van personen- verkeer uit de Verenigde Staten niet aan, zodat ook Eastern Airlines is aangeschreven. Verder zal de promotie zich in de Caribische en Latijns- Amerikaanse regio richten en ook in Europa. Daar worden de contacten geïntensiveerd met de KNAC (Koninklijke Nederlandse Automobiel Club) en de KLM.

Er is de laatste tijd meermalen in de media gediscussieerd over allerlei aspecten van de organisatie. Daarin heeft men evenwel nagelaten de organisatie zelf te benaderen. "De beste stuurlui staan aan wal", aldus Wederfoort, die hoopte dat nu er vorderingen zijn geboekt het negativisme wat wordt verlaten om plaats te maken voor een positieve gezindheid ten aanzien van de plannen.

Clerc en Vilas winnen in Panama

PANAMASTAD — De Argentijnen Jose Luis Clerc en Guillermo Vilas hebben hun partij in de Panamese aflevering van het tennistoernooi Copa Marlboro del Caribe gewonnen. Clerc won van de Ecuadoriaan Andres Gomez met 6-4, 4-6 en 4-6, terwijl Vilas met 7-5 en 7-6 won van Victor Pecci uit Paraguay.

Biljart-WK naar Colombia

LIMA — Colombia zal in 1985 tweede wereldkampioenschap biljart voor ploegen huisvesten. Daartoe is besloten tijdens een vergadering in de Peruviaanse hoofdstad Lima, waar op het ogenblik de strijd aan de gang is voor het zevende biljart- kampioenschap voor Latijns Amerika. Daarvan zijn de halve finales ondertussen achter de rug.

SPELREGELS

VOOR INGEZONDEN stukken gelden een aantal regels:

Van de schrijver van ingezonden stukken moeten de naam, het adres en eventueel telefoonnummer bekend zijn. Ongetekende stukken verdwijnen ongelezen in de prullenbak. In principe worden ook die stukken geweigerd die bedoeld zijn als een reactie op elders gepubliceerde stukken, omdat de voorgeschiedenis ervan voor de gemiddelde Amigoe- lezer niet bekend is. Bij de beoordeling van deze stukken zal ook de maatschappelijke relevantie ervan in ogenschouw genomen worden.

Het schrijven van stukken onder een pseudoniem of het anderszins weglaten van de werkelijke naam van de schrijver wordt slechts in zeer uitzonderlijke gevallen toegestaan; namelijk als de noodzaak tot behoud van anonimiteit van de auteur door de redactie gedeeld wordt. De beslissing daarover wordt door de redactie genomen.

Grote terughoudendheid wordt betracht ten aanzien van gedichten die als ingezonden stukken worden ingediend.

Omdat de kracht van ingezonden stukken zit in hun beknoptheid wordt door de beugel genomen een maximale lengte aangehouden van anderhalf à 4 velletjes met ruime regelafstand. Voor langere stukken kan aan plaatsing in de weekeind- bijlage Ñapa gedacht worden.

Stukken, die al uitgebreid elders gepubliceerd zijn, worden omwille van de actualiteitswaarde geweigerd.

Onder al deze en andere omstandigheden houdt de (hoofd)redactie zich het recht voor om stukken op grond van hun inhoud en/of strekking te weigeren voor publicatie in de Amigoe.



DE VLAG GING in top en spantenbier werd geschonken omdat de werknemers van Bouwmaatschappij Aruba bij het in aanbouw zijnde psychiatrisch centrum, gelegen naast het dr Horacio Oduber Hospitaal, het hoogste punt hadden bereikt.

Ex-vice-president ziet smet op burgerrechtenblazoen Hart

Mondale krijgt steun van de King-familie

WASHINGTON — Walter Mondale, die in de voorverkiezingen voor het Amerikaanse presidentschap in het zuiden probeert goed te maken, wat hij in het noorden verliest aan Gary Hart, heeft zich verzekerd van de steun van de Amerikaanse «first family» op het stuk van de burgerrechten in Atlanta in Georgia en heeft de historie terzake van Hart aangevallen.

Mondale- die zich overigens ook van de steun van de vakbeweging had verzekerd toen hij de door hem verloren volksraadplegingen van New Hampshire, Maine en Vermont inging verwierf de steun in het openbaar van mevrouw Coretta King en Marin Luther King Senior, de vrouw en de vader van wijlen Martin Luther King.

De vroegere vice-president onder Jimmy Carter nam de gelegenheid te baat om te zeggen dat Gary Hart een smet op zijn burgerrechtenblazoen had- een stemming in het verleden om een invoerverbod op chroom uit Rhodesië niet te verlengen. «Ik vocht ervoor dat embargo weer in te stellen, en mijn tegenstander stemde ertegen», aldus Mondale. «Er is verschil, en groot verschil, in onze opstelling ten aanzien van deze zeer belangrijke kwestie». De chroomzaak speelde in de tijd dat Rhodesië werd geregeerd door het blanke minderheidsregiem van Ian Smith en dit was onderworpen aan internationale handels- sancties. In april 1980 werd Rhodesië na een interne oorlog van zeven jaar Zimbabwe onder zwart meerderheidsbewind.

Mondale zei dat hij Hart er niet van beschuldigde dat hij een anti-burgerrechten-verleden had, maar dat er wel sprake was van een «kwestie van intensiteit en toegewijdheid». Walter Mondale verdedigde ook zijn ontmoeting met de gouverneur van Alabama, George Wallace, eens de onverzoenlijke tegenstander van burgerrechten. De oud-vice-president zei, dat de gouverneur de veranderingen in het zuiden «met gratie» had geaccepteerd en zelf tegen hem had gezegd dat hij in zijn segregationistische verleden het bij het verkeerde eind had gehad.

Gary Hart is op Mondales aanval ingegaan en wel in Alabama. Hij zei tegen vakbondsleden en studenten: «Ik geloof niet dat de negatieve campagne van Mondale effect zal sorteren omdat Fritz Mondale er zelf niet in gelooft. Fritz Mondale weet dat ik de burgerrechten evenzeer als hij ben toegedaan. Hij weet dat mijn gevoelens voor de menselijke behoeften en noden van dit land even groot zijn als de zijne».

Coretta King prees Mondale als «het soort man dat ik tot leden van het Opperste gerechtshof zou willen zien benoemen». Zij vroeg het publiek op hem te stemmen omdat hij de «kandidaat van de ervaring en het mededogen is».

Waar is Jesse Jackson bij dit alles?, zo vragen velen zich af.

BANGKOK — Birmaanse troepen hebben bij een achtervolging van opstandelingen van de Karen-stam de Thaise grens overschreden en in een vuurgevecht 2 Thaise soldaten gedood. Er raakten er 17 gewond. Het is de eerste grote grensschending sinds Birma 4 weken geleden een offensief inzette tegen de Karenstam. Deze wil een eigen staat vestigen.

Argentinië bij jeugdhockey kampioen van Latijns Amerika

SANTIAGO — Argentinië is Zuidamerikaans jeugdkampioen geworden bij het hockey door Chili in de finale 6-4 te verslaan. Chili werd daarmee subkampioen. Op de derde plaats eindigde Colombia en Ecuador werd vierde. Colombia won namelijk van Ecuador met 3-2. De beste speler van het toernooi was de Argentijn Alberto Martinez.

SPELREGELS
VOOR INGEZONDEN stukken gelden een aantal regels:

Van de schrijver van ingezonden stukken moeten de naam, het adres en eventueel telefoonnummer bekend zijn. Ongetekende stukken verdwijnen ongelezen in de prullenbak. In principe worden ook die stukken geweigerd die bedoeld zijn als een reactie op elders gepubliceerde stukken, omdat de voorgeschiedenis ervan voor de gemiddelde Amigoe- lezer niet bekend is. Bij de beoordeling van deze stukken zal ook de maatschappelijke relevantie ervan in ogenschouw genomen worden.

Het schrijven van stukken onder een pseudoniem of het anderszins weglaten van de werkelijke naam van de schrijver wordt slechts in zeer uitzonderlijke gevallen toegestaan; namelijk als de noodzaak tot behoud van anonimiteit van de auteur door de redactie gedeeld wordt. De beslissing daarover wordt door de redactie genomen.

Grote terughoudendheid wordt betracht ten aanzien van gedichten die als ingezonden stukken worden ingediend.

Omdat de kracht van ingezonden stukken zit in hun beknoptheid wordt door de beugel genomen een maximale lengte aangehouden van anderhalf à 4 velletjes met ruime regelafstand. Voor langere stukken kan aan plaatsing in de weekeind- bijlage Ñapa gedacht worden.

Stukken, die al uitgebreid elders gepubliceerd zijn, worden omwille van de actualiteitswaarde geweigerd.

Onder al deze en andere omstandigheden houdt de (hoofd)redactie zich het recht voor om stukken op grond van hun inhoud en / of strekking te weigeren voor publicatie in de Amigoe.

PORT AU PRINCE — President voor het leven Jean Claude Duvalier van Haïti heeft opdracht gegeven de mensenrechten te eerbiedigen. Hij deed dit als reactie op kritiek in het buitenland op de recente verkiezingen in zijn land en op de vertrapping van de mensenrechten in Haïti. Hij heeft nu het leger en de minister van Justitie bevolen de heilige rechten van de rechtvaardigheid te eerbiedigen.

***

boutique liska

Zoals altijd tot Uw dienst op Schottegatweg Oost 191A met onze



NIEUWE TELEFOON-NUMMERS

613111 en **613090**

liska Gentleman

Speciale Aanbieding

- Geklede overhemden met lange of korte mouwen **f. 15,-** en **f. 20,-**
- "Walkman" Taperecorder **f. 40,-**
- Dameszwempakken van het merk Gottex **f. 60,-**

TAJMAHAL
Heerenstraat 11 - Telefoon 613271

SHALIMAR
De Ruyterkade 14 - Telefoon 612506

Klachten bezorging

Klachten over bezorging van de Amigoe moeten worden doorgegeven bij de distributie-maatschappij DISTRICO NV op de telefoonnummers 70503, 70504 of 70304.

CLIMA CARS



AUTO AIRCONDITIONING
Herst 1A - Tel. 672059 Sta. Rosa

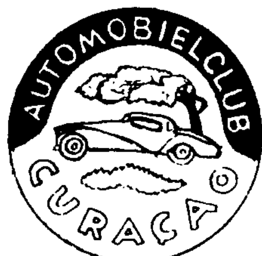
Het Koninklijk Instituut Van Ingenieurs

nodigt haar leden en belangstellenden uit voor een lezing van:

Dr. Boeli van Leeuwen

in de aula van de Universiteit van de Nederlandse Antillen op donderdag 15 Maart om 20:00 hrs.
De titel van de voordracht luidt:

Barbaren op een Electronische Kermis



AUTOMOBIELCLUB CURACAO

presenteert de

Road Ranger Rally

op 18 maart

Inschrijving: 14 maart tussen 8 en 10 uur te Bellevue, Passangrahan

Kosten: leden fl. 10,- niet leden fl. 20,-

De sportieve sponsors: **A.B.C. Construction** (bekers)
Bohama
C.T.C. (installatie)

TE KOOP

- Toyota Carina
- in goede conditie, automatic, radio, airco, klok en aansteker
- Wasmachine automatic G.E.
- National radio cassette f. 75,-
- T.V. tafel f. 20,-
- Vouwbed f. 40,-
- Kast f. 70,-.

Tel.: 615158

VACATURE

Voor een handelsfirma zoeken wij op korte termijn een:

BOEKHOUDKUNDIGE KRACHT

in het bezit van het diploma Praktijk Boekhouding.

Funktie-eisen:
zelfstandig kunnen werken.
ervaring met loon-administratie.
Sollicitanten met ervaring strekt tot aanbeveling.
Uw schriftelijke sollicitatie kunt U richten onder nummer 3246 aan het bureau van dit blad, Curaçao.

KONVOKASHON PA REUNION GENERAL DI S.V. "V.E.S.T.A."

Direktiva di S.V. "V.E.S.T.A." ta jama tur su miembronan pa asisti na un Reunion General Anual, ku lo tuma luga dia 4 - 4 - '84 den Buurt Centrum Sta. Maria 7.30'or p.m.

7.30'or e.p. nos lo habri e reunion, si no tin quorum nos lo sera e reunion aki, pa despues di mei ora nos habri un di dos reunion, ku lo sigi ku of sin quorum.

AGENDA.

1) Apertura.
2) Notulo di Reunion General Anual 1982.
3) Partisipashon di Direktiva.
4) Relato anual di Sekretario.
5) Relato finansiero di anja 1983.
6) Relato di komishon finansiero.
7) Eligimentu di un miembro pa kompleta Direktiva.
8) Turno abierto.
9) Final.

Segun art. 7 di nos Statuto, kandidato (nan) pa elekshon (den e kaso aki pa solamente un miembro di Direktiva), mester ta den poder di Sekretario por eskrito; por lo menos 10 dia prome ku e fecha di e reunion General.

Na nomber di Direktiva.
Sekretario: J.M. Mathilda.
Sta. Maria 12 - 3 - '84.

FAILLISSEMENT
BOTICA SALINJA N.V.

Door de EA. Heer Rechter-Commissaris in het faillissement van BOTICA SALINJA N.V., gevestigd aan de Jan Noorduynweg z/n, is bepaald:

dat de verificatievergadering aanvankelijk te houden op 2 maart 1984 in één der lokalen van het Stadhuis aan het Wilhelminaplein no. 4, is uitgesteld tot vrijdag, 23 maart 1984 des voormiddags om 8.00 uur.

Curacao, 9 maart 1984.

mr. J.M.R. Statius van Eps,
Curator
Pietermaai 6.

REKTIFIKATIE OP PUBLIKATIE DD. 8 maart 1984

BEKENDMAKING
KODELA



Elektriciteitsbedrijf Curacao

Tengevolge van een daling van de brandstofprijs (Marine Gasoil) met f. 16,30 per 1000 liter is de brandstoftoeslag per 3 maart 1984 met 0,199 cent per kWh verlaagd.

De brandstoftoeslag bedraagt aldus vanaf 8 maart 1984 4,460 cent per kWh.



TEL. 70505 70509 76244 76256 **RAPID N.V.** STA. ROSAWEG 53

TE KOOP:

Amandelweg (Dominguito):
4 slaapkamers, 2 badkamers, vóórzitkamer, ruime zitkamer, keuken met ingebouwde kastjes, eetkamer, zijporch- en achterporch. Erfpachtsgrond: 690 m2. Vraagprijs f. 125.000,-. Direkt opleverbaar.

Kaya Mamondengue:
2 slaapkamers, badkamer, zitkamer, eetkamer, moderne keuken met ingebouwde kastjes, kantoortje, ruime berging, overdekte achterporch, carport. Erfpachtsgrond: 635 m2. Vraagprijs f. 107.000,-.

Koraal Partier:
3 slaapkamers, 2 badkamers, zit- eetkamer, moderne keuken, overdekte vóórporch. Nieuw huis: ± 1 jaar oud. Eigendomsgrond: 855 m2. Vraagprijs f. 115.000,-. Direkt beschikbaar!

OPPASHUIS GEZOCHT

— Ned. Fam. (34, 33, 13 en 9 jaar) woonachtig in Duitsland zoekt tussen 29-7 en 4-9-84 voor 4 weken een oppashuis om weer van Curacao te genieten, nadat wij er van 1973 tot 1978 gewoond hebben.

— Bij voorkeur een ruim, gezellig woonhuis in een wijk zoals, Matancia, Sta. Rosa, Mahaai, Emmastad, Spanish Water Resorts enz.

— Door goede bekendheid met Curacao zou een (inwonend) dienstmeisje en het gebruik van de auto('s) geen bezwaar zijn, beter gezegd zeer op prijs gesteld worden.

— Ondanks dat het leven en werken in Duitsland goed is, moeten wij toch op de financien letten en kunnen niet veel meer dan een "kostendekkende" vergoeding aanbieden.

— Op reakties wacht:
Fam. Ernst van den Dool
Birkenweg 7/1
7277 Wildberg 4 (Gultlingen)
West-Duitsland
tel.: 07054-885

— Referenties: Harold Arends tel.: 612470.

ADVOKATENKANTOOR JACKSON

gevestigd aan de Schottegatweg Oost no. 209-A is voortaan telefonisch bereikbaar via telefoon no.

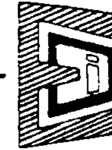


613465

BASIS PRINCIPES VAN MANAGEMENT

Aanvang kursus	: Maandag, 26 maart 1984
Lesuren	: Elke Maandag van 18.15 tot 22.00 uur
Plaats	: Neptunusweg 30, Curaçao
Eindexamen	: 11 juni 1984
Inschrijvingen	: vóór 20 maart 1984

efficiency in operation



P.O. Box 744 — Curaçao — Tel.: 79514

Te koop aangeboden op Goede Hoop

Geriefelijke drie SLAAPKAMER WONING

met ingebouwde kasten, gemeubileerde keuken, 2 badkamers, ingebouwde verlichting, modern alarm systeem.
Betonnen omheining.
Eigendomsterrein 690M2.
Vraagprijs: Fl. 132.000,--

Tel.: 648720 na 2 uur 's middags.

TE HUUR
gemeubileerd
HUIS
voor 10 maanden

Informatie:
Tel. 44981
na kantoortijd:
Tel. 75079

ARABIAN AEROSPACE CORPORATION N.V.
established in Curacao.

NOTICE is hereby given that the annual general meeting of shareholders of **ARABIAN AEROSPACE CORPORATION N.V.**, a limited liability company established in Curacao, will be held at the company's offices in Curacao at 23 Pietermaai on March 30, 1984 at 10.00 a.m., with the following agenda:

1. Report rendered by management about the course of Corporate business and the conduct of affairs;
2. Ratification of financial statements for the years 1981, 1982 and 1983;
3. Proposal for re-appointment of the present managing directors and for the appointment of HRH Saud Bin Fahed Abdul Aziz and Messrs. Douglas Cox and Mohammed Deweesh as managing directors.
4. Other matters as may be brought properly before the meeting.

By order of management.

Middelgrote Trust Maatschappij zoekt:

DIRECTIE-SECRETARESSE

(A) **Eisen:**

— MAVO, HAVO plus secretaresse opleiding ofwel MULO doch werkzaam zijnde geweest als directie-secretaresse gedurende een periode van niet minder dan 7 1/2 jaren bij een middelgrote tot grote commerciële organisatie of financiële instelling.
— Enige ervaring met administratieve, speciaal gemechaniseerde, debiteuren administratie
— Goede kennis in woord en geschrift van de Nederlandse, Engelse en Spaanse taal

(B) **Aangeboden wordt:**

— zeer goed salaris
— goede secundaire voorwaarden

(C) Geïnteresseerden gelieve sollicitatiebrief **te schrijven** (niet getikt) in het Nederlands, Engels en Spaans, vergezeld van een recente pasfoto en gericht aan Corporate Trust N.V., Pietermaai 16.

MOOI, RUIM EN COMFORTABEL....ZO IS HIJ!





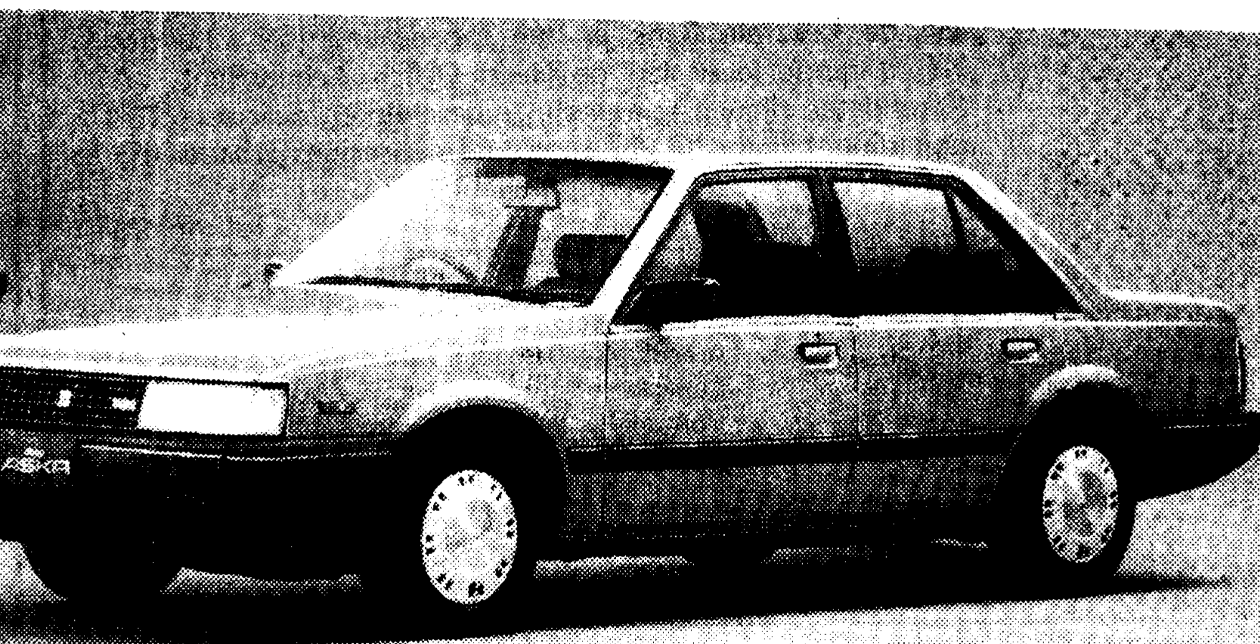
De sensationele NIEUWE SEDAN familiewagen met voorwielaandrijving.

1. Elegante en sierlijke bouwstijl.
2. Ruim interieur voor 5 passagiers met grote kofferruimte.
3. Keuze uit 3 verschillende motoren, ook diesel (laag gasoline verbruik / hoge potentie)
4. Geavanceerd chasis ontwerp, nieuwe suspension, betrouwbaar remsysteem, nieuw model stuurinrichting.
5. Grote variatie in model en stijl.

Nú in de showroom van **ISA SALES & AGENCIES** Stoppelweg 32 - Tel.: 624420.

ISUZU - THE NEW LEADER





BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur.

BONAIRE MUSEUM: openingstijden maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-12.00 uur; zaterdag 09.00-13.00 uur
Radiomuseum RNWO na afspraak; tel.: 8472.

OPENBARE BIBLIOTHEEK: dagelijks van 08.00-12.00/15.00-18.00 uur; woensdag van 08.00-21.00 uur; zaterdag gesloten.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: elke tweede vrijdag van de maand - Hotel Bonaire.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30-19.00 uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur.
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong-Loi-Sing, Salinja Noord z/n.

Colo Colo blijft aan kop in Chileense voetbalcompetitie

SANTIAGO — Colo Colo blijft het Chileense voetbal aanvoeren. Zondag versloeg de koploper met niet minder dan 7-2 Wanderers. Op twee punten volgt de huidige kampioen Cobreloa dat met 3-1 won van Union Espanola.

De andere uitslagen waren Universidad de Chile-Huachipato 0-3, O'Iggins-Magallanes 3-3, Fernandez Vial-Palestino 4-2, Atacama-Rangers 3-3, Audax Italiano-Antofagasta 1-0, Arica-San Felipe 3-1, Trasandino-Naval 1-1, Everton-Green Cross 3-1 en Universidad Catolica-Iquique 0-0.

PAN laat POB weten: bevolking oordeelt

KRALENDIJK — Onlangs heeft de PAN bij monde van de vertegenwoordiger van deze partij in de Commissie van Staatkundige Struktuur Arthur Sealy de gezichtspunten van de jonge partij naar voren gebracht. De tweede splinterpartij op Bonaire POB heeft daarop gereageerd en deed dat uiteraard in ongunstige zin. PAN en POB kunnen weinig waardering voor elkaar opbrengen sedert de POB voorkwam dat voorzitter van de PAN Toontje Nicolaas kon deelnemen aan de verkiezingen voor de eilandsraad.

De PAN wil duidelijk stellen, dat het geenszins in de bedoeling ligt dat er een polemiek aangegaan wordt met de POB, maar dat neemt niet weg, dat PAN een aantal opmerkingen van de zijde van de POB wil rechtzetten. POB praat over democratie, aldus Toontje Nicolaas van de PAN, maar het zou goed zijn als het geheugen van POB opgefrist werd ten tijde van de oprichting van de PAN. (Nicolaas had een blanco formulier getekend dat hij op de lijst wilde van POB. Later richtte Nicolaas echter PAN op, maar vergat de reeds ondertekende verklaring en werd door het hoofdstembureau van beide lijsten geschrapt. Het is bekend dat Toontje Nicolaas wel vaker brieven ondertekent, waarvan hij de inhoud niet kent, Red)

Het valt PAN tegen, dat de POB die er alles aan gedaan heeft dat PAN het licht zou zien, nu tracht om zand in de ogen van de bevolking te strooien. PAN is er echter van overtuigd, dat de bevolking wel zal oordelen. De woordvoerder van PAN Toontje Nicolaas vraagt zich af of de POB het met hun geweten overeen kan komen wat in het verleden en misschien zelfs nu nog over de rug van de bevolking heen is gedaan. Overigens is PAN er van overtuigd, dat de bevolking reeds geoordeeld heeft gezien de uitslag van de eilandsraadsverkiezingen in 1983 (POB 248 stemmen en PAN 168 stemmen Red) waar bij de POB geheel werd afgewezen. Als er een partij is op Bonaire, aldus Toontje Nicolaas, die in eerste instantie als nummer acht op de POB-lijst stond tijdens de laatste verkiezingen, die verdeeldheid schept onder de Bonaireaanse bevolking, dan is dat de POB terwijl het Nicolaas duidelijk is, dat Bonaire reeds meer dan eenmaal heeft bewezen een bevolking te zijn die zich weet te verenigen.

Tenslotte vraagt Toontje Nicolaas zich af, waarom de POB het waagt om juist nu te zeggen dat Bonaire onafhankeli k moet zijn. De PAN, aldus woordvoerder Toontje Nicolaas, beschuldigt anderen niet valselijk en maakt niemand zwart in de ogen van de bevolking. Het is volgens deze woordvoerder van PAN erg gemakkelijk om anderen aan te vallen als zij er een andere denkwijze op na houden.

KRALENDIJK — In het kader van de promotie van Venezuela, Sto Domingo, Jamaica, Curaçao en Aruba opende Viasa een stand op de jaarlijkse Internationale Toeristen Beurs (ITB) te Milaan, waar ruim 600 stands van bijna 80 landen de voordelen van een buitenlandse vakantie belichten. Voor de Viasa-stand bleek veel belangstelling te zijn en vooral Aruba en Curaçao maakten van de gelegenheid gebruik een groot aantal folders te verspreiden. Bij de foto de Viasa stand met enkele belangstellenden.

Zakenvaria

REGENCY SHOPPES nv, in 1979 op Curaçao opgericht door nv-directeur Theo de Waard namens Dewaco nv en Michael Th. Nixon, heeft als doel de detailhandel in parfums, eau de colognes, cosmetica, toiletartikelen, consumptie- en cadeauartikelen, optische- en fotografische artikelen en tabakswaren en daaraan verwante artikelen. Het kapitaal werd bepaald op een ton, in aandelen van 100 gulden, waarvan er 200 meteen werden geplaatst, gelijkelijk geplaatst bij beide oprichters. Zij werden ook met de directie belast.

Fedebon:

Relaties moeten beter tussen werknemers-Antilliaanse chefs

KRALENDIJK — Volgens het bestuur van de Federashon di Trahadornan di Bonaire (Fedebon) komt het de laatste tijd wel voor, dat de werknemers weinig ontzag opbrengen voor de diensthoofden en chefs die voortkomen uit de bevolking van Bonaire. Dit is een ontwikkeling die door het bestuur van de Fedebon met bezorgdheid wordt gadegeslagen, aldus voorzitter Willy Cicilia van de Fedebon.

Telkens weer probeert de vakbond vacatures te laten innemen door Bonaireanen en de werkgever wordt daartoe door de Fedebon ook gemotiveerd.

In deze moeilijke tijd van financiële problemen, aldus Cicilia, ligt het voor de hand om niet over te gaan tot het aantrekken van buitenlanders. Het is echter reeds gebleken, dat het onderlinge contact tussen werknemer en zijn Bonaireaanse chef geen zaken zijn om over naar huis te schrijven; een feit, dat overigens door beide partijen veroorzaakt wordt. Dat deze situatie nauwelijks meehelpt om het werkplezier te verhogen kan wel worden aangenomen, aldus de vakbondsvoorzitter en bovendien is het een goede voedingsbodem voor conflicten.

Het wordt dringend tijd volgens Cicilia dat Bonaireanen leren om met elkaar te werken; ook al in een relatie van werknemer en chef. Dit zal tot ons eigen voordeel strekken omdat de werkgever dat dan niet als argument kan gebruiken om buitenlanders aan te trekken. De diensthoofden, aldus de Fedebon-voorzitter, dienen het hoofd koel te houden, maar van de werknemers mag wel verwacht worden, dat zij de nodige eerbied voor hun chefs zullen kunnen opbrengen. Fedebon zal in ieder geval beide partijen blijven motiveren een slechte relatie te voorkomen.

Letter to the editor

Discrimination

I WOULD LIKE to bring within this space a situation which I think is very discriminating to women of the Netherlands Antilles who are married to foreign men and maintain their Antillian Nationality. [illegible] find it very frustrating and deplorable that their children, who they brought forth in this world, are exempted from Antillian rights. While Antillian men can bring children perhaps from all over the world and give them their nationality. Why then can women not be allowed to do the same for their children regardless to where said children have been born?

Even in the field of education these children are hampered, because no matter how bright they may be, they have to drop out of school after finishing the 6th grade. While other children who have artificially become Antillians are allowed to reap the benefit of higher education by continuing their studies in the lower islands. This is a matter of great importance to the mothers involved, and it is their desire that such situations should be given full attention and consideration by those in authority. And that they should not be discriminated against.

L.ROUSE
(St. Eustatius)

BC Bonaire protesteert tegen sportheffing plan

WILLEMSTAD — Het bestuurscollege van Bonaire heeft protest aangetekend tegen het voornemen van de centrale regering om wijzigingen aan te brengen in de wet op bijzondere invoerrechten op benzine. Het BC vreest als gevolg daarvan een sportheffing kwijt te raken.

Het voorstel van de regering behelst een andere regeling toe te passen, waarmee toch een heffing wordt losgekregen op de verkoop van benzine, maar dat aan het eilandgebied wordt overgelaten waaraan dat geld besteed wordt. Bonaire vreest tekort gedaan te worden als de sportheffing komt te vervallen. Er wordt een regeling gevraagd van de regering naar analogie van Curaçao en Aruba zodat Bonaire ook extra inkomsten kan krijgen ten behoeve van de sportbeoefening. Dat protest heeft het BC gestuurd aan minister Gilbert de Paula van Financiën.

Ingezonden

Bankverslag

TER GELEGENHEID VAN de sluiting van de geconsolideerde balans voor 1983 van de Maduro & Curiels Bank (MCB) met bijna 900 miljoen gulden aan werkkapitaal, deed de directeur van deze onderneming een oproep aan andere banken hun jaar- resultaten bekend te maken "opdat de bevolking op de hoogte blijft van de activiteiten van het eiland". In aansluiting op de kritiek op het banken- beleid in de Amigoe-Napa van vrijdag 2 maart jl. zijn bij deze oproep de volgende kanttekeningen te plaatsen.

Indien men de MCB-directeur zonder meer gelooft — hetgeen niet van kritiese zin getuigt — zouden dergelijke jaarverslagen een beeld geven van de acitviteiten van de MCB. Beziet men de gepubliceerde cijfers echter, dan kan men onmogelijk tot die conclusie komen om de eenvoudige reden dat de categorieën van activiteiten, projecten of objecten waarvoor leningen werden verstrekt noch de bijbehorende deelbedragen worden vermeld. Wat het brede publiek met dergelijke cijfers voorgeschoteld krijgt, zijn niet meer dan totalen van gelden die gedurende vele jaren zijn gekumuleerd, zoals het werk- kapitaal, de in bewaring gegeven gelden, de schulden van [illegible], het bedrag der verstrekte leningen, de gereserveerde en niet-uitgekeerde winsten en het kapitaal dat door de eigenaren in de bank is belegd.

Uit de gepubliceerde cijfers blijkt niet of de bank- activiteiten meer gericht waren op vergroting van winst- mogelijkheden dan op verruiming van de werkgelegenheid (ofschoon men het eerste gevoeglijk mag aannemen), of en in welke mate de activiteiten gericht waren op kommersiële danwel produktieve doeleinden, of en in welke mate zij gericht waren op de bouw van nieuwe woningen, de aankoop van bestaande woningen danwel gericht waren op hipotekering van bestaande woningen ter verkrijging van bedrijfs- kapitaal en op de verkoop en aanschaf van luxe personen- auto's etc. De grootte van de verschillende soorten [illegible] activiteiten [illegible] de banken niet bekend gemaakt. Het publiek blijft onbekend [illegible] dat de activiteiten die bevoordeeld [illegible] ondernemers, is [illegible] voor de bevolking.

Met dit laatste hoodt het feit verband dat de gepubliceerde cijfers evenmin enig inzicht geven in de sociale herkomst van de depositos, terwijl de te vermoeden grote ongelijkheid in depositos van invloed moet zijn op het gevoerde bankbeleid. Die ongelijkheid weerspiegelt machts- verschillen die hun utidrukking vinden in de soort projecten waarvoor veel geld beschikbaar wordt gesteld en die waarvoor weinig geld te leen wordt gegeven. Anders gezegd, de sosiale herkomst van de depositos bij de banken zou een verklaring geven voor het feitelijk vóórtrekken van bepaalde ondernemersgroepen en het achterstellen van minder kapitaal- krachtige groeperingen in de samenleving.

Een indicatie van die sosiale herkomst zou zijn enerzijds de bedragen van de meest voorkomende spaarsommen (de zgn. modale spaarsomcategorie) en het persentage dat deze categorie uitmaakt van het totaal der depositos. Anderzijds vormen een aanwijzing voor die herkomst het bedrag van de meest voorkomende langere termijndepositos en het persentage dat deze categorie uitmaakt van het totaal der depositos.

Waartoe dient de oproep van de MCB- directeur aan andere banken tot publicatie van hun jaar- resultaten? Omdat de gepubliceerde cijfers tot op heden beslist geen inzicht verschaffen in het "sosiale" karakter van de banken noch in de struktuur of samenstelling van hun ekonomiese activiteiten, lijkt deze oproep geen ander opzet te hebben dan door vergelijking te tonen hoe groot het markt- aandeel van de MCB is in termen van werkkapitaal, leningen, depositos, e.d. met het doel het aantrekken van meer depositos ten koste van de andere konkurrerende financierings- instellingen.

Degenen onder de loon- afhankelijke bevolking, die niet verder kijken dan hun neus lang is, zullen de oproep plaatsen in de kampanje "Biba Kòrsòw" van de M&C Bank en zich eventueel laten meevoeren in de publiciteitsgolf rond "e banko amigo, e banko di nos tur". En zulks zonder bewijs dat de MCB hún belangen als groepering of klasse wel zoveel dient.

Het mogelijke feit op zich, dat meer dan drie- vierde deel van alle houders van spaarbank- boekjes op het eiland hun spaargelden aan de MCB hebben toevertrouwd en dat de MCB wellicht de [illegible] financierder is, wil nog niet zeggen dat de MCB noodzakelijkerwijs de belangen van de meerderheid van deze kleine en middelgrote spaarders behartigt naar proportie van de grootte van hun gezamenlijke inleg- gelden, en nog minder naar de grootte en urgentie van hun onbevredigde kollektieve behoeften zoals b.v. zinvolle werkgelegenheid, adekwate behuizing, toereikend openbaar vervoer etc. Zolang er geen sprake is van een geplande ekonomiese ontwikkeling gebaseerd op bevrediging van kollektieve behoeften van de grote meerderheid (en niet op winst- maksimalisatie van een kleine minderheid), kan geen enkele partikuliere financierings- instelling zich het aureool opzetten van "e banko di nos tur". De huidige werkelijkheid is dat de spaarders met hun depositos het winst- maksimalisatie- proses of kapitalisme financieren, waarvoor zij dubbel en dwars betalen in de vorm van hogere prijzen en ondernemers- inkomens, lagere rente- persentages op ingelegde spaargelden dan nodig zou zijn, en onbevredigde kollektieve behoeften. "Biba Kòrsòw"! Kunt u ook een voorbeeld geven van iets positiefs?

A.M.MOEN

» stockmarket « NEWS

WALL STREET STOCKS CLOSE SHARPLY HIGHER.
New York, March 12 - Wall Street stock prices closed sharply higher, enjoying their best gain in two weeks, after bargain-hunting investors were lured back to the market by a strong buy-signal from an influential technical analyst. The Dow Jones industrial average, which fell neary 32 points last week, and had recovered only three by noon today, finished up over 15-1/2 points to over 1155. Overall, advancing issues outpaced losers three to two. Volume rose to about 83 mln shares from friday's 73.17 mln shares.

GOLD CLOSES NEAR DAY'S HIGH IN HONG KONG.
Hong Kong, March 13 - Gold closed near the day's high at 396.90/397.40 U.S. Dlrs an ounce against New York's 396.25/75 close, supported by late U.S. commission house demand and local short covering, dealers said. The price opened at 395.70/396.20 Dlrs and eased further in morning trading until some support was uncovered below the 395 dlr level. Dealers attributed the fluctuations to technical reasons rather than U.S. currency factors. On the local market, Gold closed eight H.K. Dlrs lower at 3.692 Dlrs a tael but was above the opening of 3.680. The Krugerrand was unchanged at 3.205 H.K. Dlrs, as was its U.S. Dollar equivalent at 411.

U.S. CREDIT MARKET OUTLOOK - PRICE RATE PRESSURE
By Alan Wheatley.
New York, March 13 - The rise in U.S. Money Market rates in the past month makes it only a question of time before commercial banks respond by increasing their prime lending rates, currently at 11 pct, economists said. Some went further and said the FED is so worried about the inflationary implications of strong economic growth that it could raise the discount rate, which has been set at 8,5 pct since december 1982. "There's a fundamental case for a discount rate increase any time in the next two weeks," according to David Hale of Kemper Financial Services Inc. in Chicago.
REUTER.

LONDON PRECIOUS METALS MARCH 13

Gold	398,00	Platinum	400,00
Silver	9,74	Palladium	159,50

AMSTERDAM, TODAY MARCH 13

Akzo N.V.	208,00	Ommeren	29,20
Elsevier	533,00	Pakhoed	66,00
Fokker	55,00	Philips	48,00
Heineken	136,50	Robeco	327,00
Hoogovens	48,50	Rolinco	312,50
KLM	179,70	Rorento	202,30
Naarden	41,00	Royal Dutch	147,70
Nat Ned	221,00	Tele Graaf	234,00
Nedlloyd	109,50	Unilever	248,50
Oce v Grin	240,00	Westl Hp	103,00

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Am.Express	29	unch	I.B.M.	110 1/2	+ 2 1/8
Asa Ltd	65 7/8	- 1 5/8	I.T.T.	39 1/2	+ 1 1/2
Apple Comp	27 3/8	+ 7/8	K.L.M.	62 5/8	- 1/8
Atl.Richfield	46 3/4	+ 7/8	McDonalds	65 3/4	+ 3/4
Beatrice Fds	32 1/2	unch	MACOM	13 3/4	+ 1/4
Biogen	13 1/4	+ 1/4	N.C.R.	109 3/4	+ 7/8
Burroughs	45 3/8	+ 7/8	Panam	6 7/8	+ 1/8
Callahan M.	23	- 5/8	Pepsico	36 5/8	+ 5/8
Coleco	11 1/2	- 3/8	Pfizer	38 5/8	+ 5/8
Comsat	25 1/8	- 1/4	Philips NV	16 3/8	- 1/2
Coca Cola	52 7/8	+ 7/8	Royal Dutch	51 1/8	+ 1/8
Disney	53 5/8	+ 1 3/8	Seagram	33 3/4	+ 1/2
Dome Mines	16	- 3/8	Sears	34 1/4	+ 3/8
Dupont	47 1/2	+ 1/4	Shell Oil	57 7/8	+ 3/8
East Kodak	66 3/4	+ 5/8	Superior Oil	39 1/2	+ 1/4
Ford	38 1/8	+ 3/4	Unilever	85	[illegible] 1/4
Foster Wheeler	13 3/4	unch	Union Pac.	44 5/8	+ 5/8
Genl.El.	50 5/8	+ 1 1/4	US Steel	29	+ 1/8
Genl.Motors	67 3/8	+ 7/8	Warner Comm.	24 1/8	- 3/8
Georgia Pac.	22 3/8	+ 7/8	West.El.	45 3/4	+ 1 1/4
Homestake M.	35 1/2	- 1/8	Xerox	39 7/8	+ 1/8
Dow Jones	1155,36	+ 15,60	Six months tsy bills	9,85%	

Koersen Centrale Bank

[illegible] BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN [illegible] DINSDAG 13 MAART 1984 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.39	1.41	1.43
PND STERLING	2.545	2.60	2.66
NED GLD	60.44	61.16	61.96
BOLIVAR	—	—	
ZWI FRANCS	83.11	83.83	84.63
FR FRANCS	21.13	22.23	22.93
DUITSE MARK	68.43	69.15	69.95
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.79	1.09	1.15

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 13 MAART 1984 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	98.12
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 96/98	107.93
12.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1986	103.57
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	106.55
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1983	100.00

HET [illegible] RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT [illegible].
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

TE KOOP AANGEBODEN CURAÇAO

RENAULT 5 GTL met airco, getint glas, 4- deurs, 10.000 km, 1 1/2 jr. oud, vraagprijs ƒ.10.500,-, tel.: 79802 of 612844 tst. 150.

TAFELFAN; wekkerradio; blender; salontafel + stoel Mesker; bestek; servies; planten; stereo- app., tel.: 79802.

HOBIE CAT 14 met ligplaats, t.e.a.b., tel.: 80810.

UN SET di sala nobo. Un ganga. Pa mas informashon tel.: 76412.

HUIS, ƒ.145.000,-, Kaya Kokolishi 68, 200 m2 bebouwd, 3 kamer, 2 baño, tel.: 79503.

GROND 1150 M2, Ala Blancaweg, Mahaai, ƒ.49,- m2, tel.: 79503.

TERREIN VAN 1070 m2, mooi uitzicht, goede rustige buurt, ƒ.55,- per m2. Voor inlichtingen tel.: 75314 na 1.30 p.m.

1 VIDEO CASSETTE- recorder Quasar VH 5000, ƒ.400,-; 2 persoonsbed (twee- delig) met spring matras, 2 nachtkastjes, ladenkast ƒ.300,-; 1 pers- auto Daihatsu Charade 1981 met nummerplaten + verz., 26 km gereden, ƒ.4.500,-. Te bevragen: Koninginnelaan 9, tel.: 43554.

BED (1.20 m. breed x 1.95), z.g.a.n., ideaal voor klein behuisden met opbergla voor beddegoed, fleurig dessin, Duits fabrikaat, Kerner, tel.: 624500 na 7.30 p.m.

INBOEDEL: koelkast; wasmachine; bankstel; eethoek; geluids- apparatuur; naaimachine; aquarium, 2 duiksets; onderwater- camera + flitser en div. andere artikelen. Fam. Hendriks, West Groot St. Joris 135B,m tel.: 675543.

WEGENS VERTREK: Ford Cortina '78, NAƒ.2.250,-, tel.: 83568.

1 ORGEL + ritme box ƒ.1.100,-; 1 Chevrolet Monte Carlo '76 ƒ.2.950,-; antiek koperen set; 2 tweeters tune up music ƒ.60,-; 1 hanglamp ƒ.30,-; 1 bijzet- tafel houtsnijwerk ƒ.50,-, Seru Loraweg 196.

STATIONWAGON LADA, bouwjaar 1981, kleur: geel, prijs ƒ.3.900,-. [illegible] 612517.

LADA 2105, dec. 1982, vraagprijs ƒ.5.300,-, Monteursweg 1, tel.: 618767.

KLEINERE ELECTRONISCHE orgel (met ritme), prijsklasse ± NAƒ.800,-. Aanbiedingen tel.: [illegible]

VOOR 1 JAAR: zeer rustig gelegen woning voor 1 of 2 personen, gemeub., incl. water + gas, ƒ.450,- p/mnd. Te bevragen: tel.: 84279.

PER 15 MAART: gemeubileerd appartement (omgeving Bramendiweg), huurprijs ƒ.375,- p. maand. Inlichtingen: Van Goghstraat 8, tel.: 79346.

HUIS VOOR 2 1/2 à 3 mnd. Inlichtingen tel.: 79269.
Verder te koop: een tent, nieuw, bestemd voor 8 personen, ƒ.800,-

HUIS, ƒ.450,- p.m. voor echtpaar zonder kinderen, tel.: 81217.

WOONHUIS IN rustige buurt, huur tot ƒ.800,-, tel.: 611391 (kantooruren).

HUIS GEZOCHT met 3 slaapkamers, ongemeubileerd, tel.: 25200.

DIVERSEN CURAÇAO

GEVRAAGD: ROODBRUINE jonge kater, zal een goed onderkomen vinden, tel.: 671171.

OPPASHUIS GEVRAAGD van 27 juni t/m 12 juli, tel.: 675543.

RASZUIVERE STRAATHONDEN zonder stamboom, afhalen, Jacobson, tel.: 612819 of 613600.

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

FORD CORTINA, bouwjaar 1977, Mirto Laclé, tel.: 25256, 22943, 26223.

DAIHATSU CHARMANT, 1 jaar oud, als nieuw, papegaaikooi, tel.: 45755.

FORD FAIRMONT '79, ƒ.5.000,-; Toyota Landcruiser '77 ƒ.6.500,-; windsurfer with extra sail ƒ.800,-; sunfish with trailer and extra's ƒ.550,-; microwave oven; washing machine; freezer; color tv; furniture; toys and many plants, phone 9-3469, Bung. 1521, Seroe Colorado.

CLARINETTE PLATENSPELER, tevens FM/AM radio met twee speakers, z.g.a.n., Bruynewijk 14.

1 CHEVY MONTE Carlo '77, ƒ.4.300,-; 1 Toyota Hilux '82, ƒ.6.450,-, Rijsdijk, tel.: 21093; 32746.

10.670 M2 EIGENDOMSGROND te Seroe Blanco, tel.: 22741 tijdens kantooruren.

MEUBLES PA sala, comedor, radio- cassette; wasmachine, Seroe Pita 20.

BEAUTIFULLY FINISHED kwihi table, 2.31 m long x 47 1/2 cm high, tel.: 21309.

WOONHUIS, Boerhaavestraat 14, vraagprijs ƒ.75.000,-. Voor informatie tel.: 25996/26007.

PATIO SALE Saturday March 31 1984 9 am. - 2 pm.: some items 1978 Chevette ƒ.3.500,-; 1981 Suzuki 250 CC, ƒ.2.000,-; 15.3 cubic ft. freezer ƒ.850,-; airconditioners and other items, Bungalow 1525, Seroe Colorado, tel.: 9-2801 or 9-4256.

WEGENS VERTREK: [illegible] wagen; airco's; inbouw [illegible] + oven; koelkasten; auto; [illegible] etc. etc., Savaneta 326, tel. 48988.

HUIS OP eigendomsterrein, 4 slaapkamers, omgeving Bubali, Noord, Eagle, Ponton. Bellen na [illegible]

EEN HUIS in [illegible] voor ƒ.1.200,-, met 3 slaapkamers, 1 gesloten patio, 2 open patios, 3 badkamers, 1 ingebouwde keuken, 2 zitkamers, 1 diningroom. Bel.: 48489.

APPARTEMENT TE Wayaca 18B, tel.: 21042 en 21045.

VERY NICE furnished apartment, 1 or 2 pers., kingsize bed, terrace, bathtub, linens, full kitchen etc. Close to hotels. Rent ƒ.600,- excl. water + electr. Inf. Mrs. De Ruyter, tel.: 23600- 282.

GEVRAAGD TEGEN zeer goede beloning een erfpacht- perceel tegen vergoeding, tel.: 21909.

Onyx, Black Coral

UNIVERSITEIT VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN

UITNODIGING

In het kader van muziek-uitvoeringen aan de Universiteit van de Nederlandse Antillen zal op zaterdagavond 17 maart 1984 een voordracht plaatsvinden over de Curaçaose tambú verzorgd door René Rosalia. De lezing zal worden opgeluisterd door het optreden van:

Sjon Cola i su grupo
Petoi
Benu Martis i grupo Trankilo
Mistica i grupo Zoyoyo

Het programma bestaat uit voordracht, zang en dans.
Iedereen is van harte welkom.

Plaats : Aula - Universiteit van de Nederlandse Antillen
Datum : 17 maart 1984
Tijd : 8.30 uur 's avonds.

Toegang vrij.

De Wnd. Rector Magnificus.

STATEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Openbare vergadering op DONDERDAG, 15 maart 1984, des morgens om 10.00 uur.

TE BEHANDELEN ONDERWERPEN:

1. Ingekomen stukken.
2. De door de Regering geplande maatregelen op financieel-, economisch- en sociaal gebied.
3. Ontwerp-landsverordening tot tijdelijke buitenwerkingstelling van artikel 21 van de Regeling Vakantie en Vrijstelling van Dienst Ambtenaren (P.B. 1969, no. 44) (Zitting 1983-1984-41).
4. Ontwerp-landsverordening tot tijdelijke buitenwerkingstelling van artikel 5c van de Landsverordening van de 31ste juli 1956 (P.B. 1969, no. 104) regelende de bezoldiging, de vergoeding voor reis- en verblijfkosten, de aanspraak op vakantie, vakantieuitkering, tegemoetkoming in de kosten van geneeskundige behandeling en/of verpleging, de uitkering bij overlijden en het pensioen van de Ministers, alsmede het pensioen van hun weduwen en wezen (Zitting 1983-1984-38).
5. Ontwerp-landsverordening tot tijdelijke buitenwerkingstelling van artikel 6c van de landsverordening van de 31ste juli 1966 (P.B. 1970, no. 86) regelende de bezoldiging, de vergoeding voor reis- en verblijfkosten, de aanspraak op vakantie, vakantieuitkering, tegemoetkoming in de kosten van geneeskundige behandeling en/of verpleging, de uitkering bij overlijden en het pensioen van de Gevolmachtigde Minister, zomede het pensioen van diens weduwe en wezen (Zitting 1983-1984-39).
6. Ontwerp-landsverordening tot tijdelijke buitenwerkingstelling van artikel 3 van de landsverordening van de 9ste januari 1973 (P.B. 1973, no. 12) regelende de aanspraak op vakantie, vakantieuitkering en tegemoetkoming in de kosten van geneeskundige behandeling en/of verpleging van Statenleden en hun gezinsleden (Zitting 1983-1984-40).
7. Ontwerp-landsverordening tot tijdelijke buitenwerkingstelling van artikel 16 van de Regeling Vakantie en Vrijstelling van Dienst Werknemers (P.B. 1971, no. 86) (Zitting 1983-1984-42).

De Griffier,
O. VAN BREET.

STATEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Openbare vergadering op WOENSDAG, de [illegible] 1984, des morgens om [illegible]

TE BEHANDELEN ONDERWERPEN:

[illegible]

De Griffier,
O. VAN BREET.